



PRAWOSŁAWIE

- Odrodzenie w bułgarskiej Cerkwi
- Dzieciom Czernobyla
- Alarm o alarmy
- Konstanty Thon – architekt prawosławia

TYGODNIK PODLASKI

WARSZAWA NR 2/91 [68] • Cena 2 500 zł

Cerkiew Świętego Ducha w Białymstoku. Na pierwszym planie budynek parafialny, w którym m.in. powstaje "Tygodnik Podlaski". Tu drukuje się także wiele innych wydawnictw religijnych.



RECENZJE

Wydawnicza nowość
ChAT

W serii publikacji ChAT ukazała się godna uwagi książka **Jaroslawa Kadylaka**, traktująca o idei harmonii w kulturze starożytnej racji i anaforalnym aspekcie prawosławnej duchowości

Książka liczy 259 stron. W części pierwszej jest mowa o idei harmonii w kulturze antycznej hellenizmu – w muzyce, retoryce i architekturze. Część druga dotyczy hermeneutyki i problemu synoptycznego w świetle idei harmonii. Trzecia natomiast została poświęcona światopoglądowi chrześcijaństwa wschodniego w świetle idei harmonii i w tym idei harmonii w kosmologii i eklezjologii chrześcijaństwa wschodniego, jak również przejawom anaforalnej idei w procesie kształtowania się starochrześcijańskiego kanonu malarskiego.

O ile trudno winić autora za to, że poruszana przezeń problematyka jest trudna i skomplikowana, o tyle książka wiele zyskałaby, gdyby autor zwięźle ujął niektóre sprawy. Zaczniemy od tytułu: „Anaforalny aspekt idei harmonii w kulturze starożytnej Grecji i jej recepcja w tradycji patrystycznej chrześcijaństwa wschodniego”. Najbardziej frapujące w tej książce są wywody dotyczące anaforalnego aspektu idei harmonii jako tej wartości, która w zasadniczy sposób odróżnia chrześcijaństwo wschodnie od zachodniego. „Można powiedzieć – stwierdza autor – że w przeciwieństwie do chrześcijaństwa zachodniego starającego się przybliżyć, niejako ściągając na Ziemię oddalone w transcendencję Królestwo Boże i podporządkować mu całą Ziemię, chrześcijaństwo wschodnie stara się unieść każdego z osobna i wszystkich razem ku owemu Królestwu Bożemu (...). Innymi słowy, jeżeli Kościół rzymskokatolicki niebiańskie Królestwo Boże urealniali i materializuje, to Kościół prawosławny to, co ziemskie i ludzkie stara się uczynić niebiańskim i boskim”.

Autor podkreśla, że Kościołowi pojmowanemu przez rzymski katolicyzm jako „Królestwo Boże na Ziemi” z jednym z biskupów jako jego głową, prawosławie przeciwstawia swą wizję Kościoła pojmowanego jako wspólnota wiernych i wspólnota Kościołów lokalnych, wnosząca się i dążąca do zbliżenia i duchowego zjednoczenia z idealnym Królestwem Bożym na „niebiosach”.

A.K.

Skradziono ikony z cerkwi w Królowym Moście

Ubiegły rok przyniósł dla prawosławnych ogromne straty: ogień i rabusie dokonywali swojego dzieła zniszczenia. Po latach spokoju odnotowano falę włamań do cerkwi. Wiosną 1990 r. złodzieje zaatakowali cerkiew w Sokółce i Olsztynie, jesienią w Jabłecznej i Królowym Moście.

Cerkiew pw. Św. Anny w Królowym Moście na Białostocczyźnie została ograbiona w nocy z 29 na 30 listopada. Złodzieje bez większych kłopotów dostali się do jej wnętrza drzwiami od zakrystii po wyłamaniu zasuwki i zamku typu „Łucznicz”. Po dokładnym spenetrowaniu zabrali 9 ikon, m.in. Matki Bożej Kazańskiej malowaną na desce w pozłacanej ramie, Aleksandra Newskiego, Matki Bożej Począjowskiej w pozłacanej rzeźbionej ramie, płaszczenicę, ewangelię w metalowej posrebrzanej oprawie. Wszystkie drocenneści pochodzą z XVIII bądź XIX w.

– Włamania w Królowym Moście dokonali zapewne swego rodzaju fachowcy – stwierdza naczelnik wydziału dochodzeniowo-śledczego Komendy Wojewódzkiej Policji w Białymstoku **Igor Cywoniuk**. – Musiał wśród nich być znawca sztuki, skoro zostały wybrane najcenniejsze przedmioty. Zrabowano też dobrze ukrytą płaszczenicę.

– Podejrzewamy, że była to robota zorganizowanego gangu o międzynarodowych powiązaniach, być może tego samego, który ograł cerkiew w Jabłecznej.

Również na terenie Związku Radzieckiego wzrosła ilość kradzieży zarówno sakralnych jak i świeckich dzieł sztuki. Wyspecjalizowane gangi dokonują często przetrzutów swoich łupów do Niemiec Zachodnich. Stamtąd wędrują one do innych krajów. Być może na ten szlak trafiają polskie ikony.

Jest nadzieja, że przy ściganiu tych przestępców pomoże międzynarodowa policyjna organizacja „Interpol”, do której kilka miesięcy temu weszła polska policja.

Warto odnotować, że w ostatnim roku w porównaniu z 1989 dramatycznie wzrosła ilość przestępstw: podwoiły się przestępstwa kryminalne, o ok. 260 proc. wzrosła ilość włamań do prywatnych mieszkań, o prawie 350 proc. do obiektów uspołeczniotych. Te dane pochodzą z terenu Białostocczyzny. Między innymi kryzys ekonomiczny i liberalizacja prawa dają się wszystkim we znaki.

Wzrost ilości przestępstw w niczym jednak nie usprawiedliwia zaniedbań jeśli chodzi o zabezpieczenie cerkwi przed włamaniami czy pożarami.

(ar)

Unici w ewangelickich zborach

Grekokatolickie wspólnoty w Giżycku i Kętrzynie zwróciły się do tamtejszych ewangelickich parafii z prośbą o udostępnienie im swych kościołów do grekokatolickich nabożeństw.

A to dlatego, że grekokatolicy mają trudności z odprawianiem swych Służb Bożych w miejscowych świątyniach rzymskokatolickich! Nie jest to przy tym pierwszy tego rodzaju przypadek. W Węgorzewie już od dawna grekokatolicy korzystają z wydzierżawionego im luterańskiego zboru.

A.K.

„Nasza vira” dzieciom

Przemysko-nowosądecka diecezja rozpoczęła wydawanie prawosławnego piśmie „Nasza vira”. Ma ono służyć dzieciom jako o pomoc przy nauce religii. Jest wydawane w języku ukraińskim. Jest w nim m.in. wiele szkiców do kolorowania, ilustrujących główne święta cerkiewne, opatrzone odpowiednim komentarzem.

Przemyska prawosławna oficyna od dłuższego czasu wydaje ukraińskojęzyczne kalendarze. Tu wydrukowano ukraińskojęzyczny zbiór kołęd (koljadi) jak i cenny modlitewnik. Te wydawnictwa znajdują odbiorców nie tylko wśród Ukraińców żyjących w Polsce, docierają także do zainteresowanych w USRR.

A.K.

Na pierwszej lekcji czteroletnie dzieci zamykają oczy. Gdy je otwierają, mówią co widzą: słońce, drzewo, dom... Później zastaniają uszy, by po minucie je odsonić i nazwać to co słyszą: szum wiatru, śpiew ptaków, warkot samochodu... Następnie z zawiązanymi oczyma odróżniają szorstkie powierzchnie od gładkich, smak gorzki od słodkiego, zapach pomarańczy od zapachu jabłka. Mówi im wtedy:

Jak dobrze jest widzieć. To Bozia sprawiła, że możemy oglądać cały ten świat. Jaki to piękny prezent...

I tak o każdym ze zmysłów. Uważa bowiem, że są to lepsze metody wzbudzania dziecięcej miłości do Boga, niżli śpiewanie tak popularnej w Ameryce piosenki „God is love”.

Sofija Kolomzina, 87-letnia rosyjska emigrantka od wielu lat mieszka w USA. Emerytowana tłumaczka, katechetka, wykładowczyni w Instytucie św. Włodzimierza w Nowym Jorku, autorka wielu podręczników do nauki religii, żona, matka, babcia i prababcia. Bez mała całe swoje życie uczyła dzieci religii, później swe doświadczenie przekazywała innym.

Jestem wieczną nauczycielką – powie o sobie w jednym z wywiadów.

Dwa lata temu Synodesmos zaprosił ją do wzięcia udziału w Zgromadzeniu Generalnym. I choć temat jej wystąpienia nie miał nic wspólnego z katechetyką, wszelkie kulturowe dyskusje z prelegentką kończyły się na lekcjach religii dla dzieci. Bo Sofija Kolomzina, mimo podeszłego wieku i emerytury nadal żyje i zarządza nią innych.

Najwięcej uwagi poświęca najmłodszym. Tym 5-6 letnim stara się przybliżyć Chrystusa, sprawić by poczuli Jego miłość. Następują wtedy najprostsze ewangeliczne opowiadania: o Bożym Narodzeniu, Chrście Pańskim, przypowieści o marnotrawnym synu...

– Dzieci w tym wieku – wyjaśnia nestorka prawosławnych katechetów – doskonale wiedzą, jak nieprzyjemnie jest, gdy zrobi się coś złego, gdy naruszy się zakaz rodziców, znają też radość z uzyskania przebaczenia. Łatwo więc rozumieją tę przypowieść. Wtedy nawet pomijam starszego syna, opowiadam im tylko o młodszym...

Bardzo wcześnie doprowadza do konfrontacji prawdy biblijnej z najnowszymi naukowymi odkryciami ze specjalistycznych czasopism.

– Uczni mówią – objaśnia 7-letnim dzieciom, żecale życie na ziemi rozpoczęło się od ogromnego wybuchu superatomu. Ale jest taka księga, którą napisali święci ludzie wiele lat temu. Nie mieli oni nic wspólnego z nauką, lecz Bóg objawił im sens tego co się wydarzyło. W księdze tej czytamy, że na początku Bóg powiedział: „Niech się stanie światłość”.

I dzieci łączą to zdanie z hipotezą o wybuchu superatomu. Dalej zwraca im uwagę na postępowy charakter tworzenia świata (Bóg nie tworzył każdego krzaczka z osobna. Bóg powiedział: „Niech się zazieleni ziemia” a od tego czasu minęło wiele milionów lat), podkreśla, że biblijny charakter tworzenia jest zadziwiająco zbliżony z naukowym. W ten sposób stara się, by dzieci uniknęły konfliktu między nauką i religią.

Jestem wieczną nauczycielką

Praca z siedmiolatkami, która w dużej mierze koncentruje się na wyjaśnieniu liturgii, rozpoczęła realizację szczegółowo opracowanego szkolnego programu. Z tematami i podręcznikami dla każdej z klas. Jedne i drugie są w dużym stopniu autorstwa Sofii Kolomziny. Skąd wzięła się ta pasja?

Miałam to szczęście – wyzna w jednej z prelekcji – że urodziłam się i żyłam w czasach, kiedy nasza Cerkiew potrzebowała

czę wędrowki przez Estonię i Niemcy do Francji. II wojna światowa, wyjazd do USA. Długie lata jej udziałem był los „niepożądanego cudzoziemca” upokorzenia, jakie, status ten za sobą pociąga.

– Ale podczas tych wszystkich przeżyć – wspomina po latach – nigdy nie czułam się zagubiona, samotna i obca. Zawsze odnawiałam ciało, którego byłam częścią, ciało stałe, wieczne i niezniszczalne: Cerkiew... Było to bardzo konkretne doświadczenie: stanowiąc część małej parafii, miejsce, w którym spotykałam się z innymi prawosławnymi, w którym prawdziwie doświadczałam, że jestem z Bogiem i pod Jego ochroną... Nierządki, chór fałszował, duchowny okazywał się zupełnie przeciętnym człowiekiem, droga na nabożeństwo pochłaniała dużo czasu i wysiłku, ale była cerkiew, byli wierni, była komunika i łaska sakramentów...

Duży wpływ na S. Kolomzinę wywarł o. S. Bulgakow. Przez 25 lat był jej duchownikiem. Poznała go w 1922 roku na jednym ze spotkań rosyjskich emigrantów w Berlinie. Poproszono ją, wówczas młodą stypendystką berlińskiego uniwersytetu, by była tłumaczką o. Sergiusza i pomogła mu zrobić zakupy.

– W czasie pierwszych 15 minut – opowiada Kolomzina – zorientowałam się, że o. Bulgakow zarówno język niemiecki jak i Berliński zna lepiej ode mnie. O. Sergiusz był wybitnym teologiem, którego poglądy wywołały ożywione dyskusje, nierządki budziły kontrowersje. Jako pierwszy starał się wyprowadzić prawosławie z ram greckostowiańskiego provincializmu na forum ekumeniczne, prezentując je jako duchowy potencjał współczesnego chrześcijaństwa. Ale ze mną, prostym człowiekiem, nigdy nie rozstrząsał trudnych teologicznych czy filozoficznych kwestii. Ja zachowałam go w pamięci jako wspaniałego duchownika. Uczestniczył we wszystkich ważniejszych wydarzeniach mego życia. Jeśli nie mógł przyjechać, wysyłał listy. Kiedyś w czasie powodzi zapytałam go, jak może nie opanować i nie potępić tego, co słyszy od swoich świadków. „Ja lubi lubow” – odpowiedział mi na to.

Milowała ludzi. S. Kolomzina uczyła się też od **J. Skobcowej**, późniejszej matki Marii, prawosławnej mniszki, która za jedną ze współczesnych w obzbie w Ravensbrück oddała swoje życie. Pracowała z nią Chrześcijańskim Ruchu Studentów Rosyjskich na terenie Francji. Pierwsza zajmowała się oczywiście dziećmi (także starszą córką Skobcowej, Gajana), druga pomagała tym spośród rosyjskich emigrantów, którzy tej pomocy potrzebowali. Matka Maria bardzo łatwo



Sofija Kolomzina

pracy laików. Robiłam więc co mogłam. A mogłam uczyć dzieci.

Miała też szczęście, że w życiu swym, już na obczyźnie, poznała wybitnych prawosławnych myślicieli, którzy boleśnie przeżywszy utratę Rosji, widzieli w tym wielkim eksodusie powołanie do nowej misji, do ekumenicznego świadczenia swojej wiary i wierności Cerkwi Chrystusowej. Prawosławie o. S. **Bulgakowa**, **N. Bierdiajewa** nie było prawosławiem zamkniętym w sobie, nie było etnicznym gettem. I ona, wierna ich uczennica, także właśnie prawosławie starała się świadczyć zachodniemu światu przez całe dorosłe życie. A było ono pełne niełatwych wyborów. S. Kolomzina ma za sobą dramatyczne wydarzenia rewolucji październikowej, bolesną decyzję o porzuceniu ukochanej Rosji, tuła-

dokończenie na str. 4

Jestem wieczną nauczycielką

ukończenie ze str. 3

nawiązywała kontakt z ludźmi, miała też szczególny dar wysłuchiwania zwierzeń. – Z każdym kto przychodził do utworzonego przez nią paryskiego emigracyjnego ośrodka dla bezrobotnych – wspomina Kołomzina – rozmawiała tak, jak z najbliższym członkiem rodziny, w każdym widziała brata.

Jednemu z epizodów z życia Matki Marii (uratowanie czworga żydowskich dzieci przed wywózką do obozu koncentracyjnego) pani Sofija nadała literacką formę. Opowiadanie nosi tytuł „Podwójna prawosławna monachini” i jest częścią dziecięcego zbiorku „Przedmiotem prazdnik”.

Zbiorek ten, podobnie jak dwa pozostałe („Jablōka” i „Tysiacza let...”) przygotowała autorka do druku będąc już na emeryturze. Oprócz podstawowych wiadomości o naszej wierze, liturgii, ikonie i cerkwi, oprócz ewangelicznych opowiadań i żywotów świętych są w nich wiersze i piosenki, spektakle, przysłowia i zagadki. Książki te uczą, przypominają, wychowują, bawią. Dobór tematyki, sposób jej przedstawiania, wreszcie język i styl dowodzą ogromnej wiedzy merytorycznej, doskonałej znajomości psychiki dziecięcej i olbrzymiego doświadczenia w pracy katechetycznej. „Jablōka”, „Przedmiotem prazdnik” i „Tysiacza let...” powstały z myślą o prawosławnych dzieciach w ZSRR. Wiadomo o tym, że wychowują się na nich także prawosławne dzieci w Polsce autorka przyjmuje z nieukrywanym wzruszeniem. „Sława Bohu, sława Bohu, jak mnie radosno” – powtarza.

Dlaczego Sofija Kołomzina podjęła się tego trudu? Pewnie dlatego, by pomóc matczynej Cerkwi w ukochanej ojczyźnie. Niewykluczone, że chciała w ten sposób dotrzymać danego słowa. Bo przecież gdy w 1920 roku opuszczała Rosję, obiecała odprowadzającej ją zapłakaną niani, że powróci. Sama nie może, nie pozwala na to ani wiek, ani zdrowie. Wraca więc w swoich książkach.

ALLA MATREŃCZYK

P.S. Chcielibyśmy, żeby ten tekst zainspirował naszych nauczycieli religii do podzielenia się na łamach „Tygodnika Podlaskiego” swoimi doświadczeniami z pracy z dziećmi i młodzieżą. Wiemy, że niektórzy katecheci wykazali się wielkim talentem pedagogicznym. Bywa, że dzieci z przedszkoli oczekują na swoją panią, by... „pobawić się” w religię. I chciałyby się w nią „bawić” codziennie.

Jak przygotować się do zajęć, jak pracować z najmłodszymi, jakie formy przekazywania wiedzy są dla dzieci i młodzieży najbardziej atrakcyjne – na te pytania, Drodzy Nauczyciele, chcielibyśmy od Was otrzymać odpowiedź.

...jeśli miłość wzajemną mieć będziecie

POŚWIĘCENIE IKON I KRZYŻY

Od 1 września rozpoczęły się lekcje religii w szkołach podstawowych i średnich. Powitaliśmy je z radością ale i niepokojem. Pomni przestróg rodziców i dziadków a także własnych doświadczeń, obawiliśmy się czy nie staną się one lekcjami nietolerancji wobec wszystkiego co niepolskie i niekatolickie. Przeszłość nie przynosi nam zbyt wiele wzorców zgodnego współżycia, takiego na miarę naszego wspólnego świadectwa. Musimy budować je sami, niemal od podstaw. Ogromną rolę odegrać w tym mogą katecheci oraz dyrektorzy placówek oświatowych.

15 grudnia odbyło się uroczyste poświęcenie krzyży i ikon w Szkole Podstawowej nr 44 na Zielonych Wzgórzach w Białymstoku. Poprowadziła je liturgia w cerkwi Zmartwychwstania, w której uczestniczyli uczniowie tej placówki i ich rodzice. Wiele dzieci przystąpiło do spowiedzi i przeczyszczenia. Po poświęceniu ikon uczniowie wzięli je w swoje ręce i utworzyli wraz z rodzicami, chórem i duchowieństwem

kręstny chod, ruszyli w kierunku szkoły. Podobnie postąpiły dzieci katolickie. Obie procesje spotkały się na terenie szkoły. Tam do zebranych zwrócili się kolejno proboszczowie obydwu parafii. **Batiuszka Włodzimierz Cybuliński** podkreślił ogromne znaczenie krzyża i ikony w życiu każdego chrześcijanina. Zwrócił uwagę na historyczny aspekt i ekumeniczny charakter uroczystości, podziękował dyrekcji za jej zorganizowanie.

Po krótkiej modlitwie duchowni poświęcili krzyże i ikony. Delegacje poszczególnych klas zniosły je do swoich sal lekcyjnych. Miejmy nadzieję, że obecność krzyży i ikon stale będzie przypominać dzieciom, nauczycielom i rodzicom następujące słowa Jezusa: „Po tym wszyscy poznają, żeście uczniami Moimi, jeśli miłość wzajemną mieć będziecie” (J 13, 35).

Podobne uroczystości poświęcenia krzyży i ikon odbyły się już w wielu szkołach.

(ma)

Uroczystość poświęcenia ikon i krzyży w Szkole Podstawowej na Zielonych Wzgórzach w Białymstoku



Odrodzenie w bułgarskiej Cerkwi

Drukujemy tekst D.Kirova o sytuacji bułgarskiej Cerkwi w roku 1990. Doc. dr D. Kirov jest dobrze znany warszawskim prawosławnym. Niedawno przebywał w Warszawie jako stypendysta. Na sekcji prawosławnej ChAT sfinansował swój przewód habilitacyjny.

(Red.)

Wydarzenia, które jesienią 1989 roku miały miejsce w krajach Europy Środkowo-Wschodniej odbiły się nie tylko na ich życiu politycznym, lecz także na pozycji działających w tych krajach Kościołów. Będący największą wspólnotą religijną Bułgarski Kościół Prawosławny znajdował się w trudnej sytuacji w okresie czterdziestolecia totalitarnych rządów. Formalnie nie przestał on egzystować, ale musiał walczyć o przetrwanie. Na to, by dać odpowiedź na pytanie, jak żyła i przetrwała bułgarska Cerkiew w owym okresie, jest jeszcze za wcześnie. Jest to bardzo skomplikowana sprawa i potrzeba lat, by ją w pełni wyjaśnić.

Na przełomie 1988 i 1989 roku, tak jak i w innych krajach Europy Środkowo-Wschodniej, pojawiły się w Bułgarii pierwsze oznaki politycznego fermentu. Na ich fali powstał Komitet Obrony Religijnych Praw Obywateli z hieromonachem **Krzysztofem Sabevem** na czele. Ojciec Krzysztof Sabev liczy 44 lata i przed wejściem na drogę duchowną studiował fizykę jądrową na Uniwersytecie w Sofii.

Nowopowstały Komitet Obrony Praw Religijnych wystąpił zrazu pod adresem władz świeckich z następującymi postulatami: niezależność Kościoła od państwa, zwrot cerkiewnego mienia, nauczanie dzieci religii. Komunistyczne bułgarskie władze zareagowały na te postulaty zdecydowanie odmownie. Ba, jęły wyierać nacisk na Świętobliwy Synod Kościoła Bułgarskiego, by zdystansował się od Komitetu i potępił jego działania. I Świętobliwy Synod, niestety, uległ temu żądaniu.

Zmiana stanowiska Cerkwi

Po burzliwych przesileniach, które miały w Bułgarii miejsce 10 listopada 1989 roku Świętobliwy Synod uznał za stosowne całkowicie zrewidować swe uprzednie stanowisko. Znalazło to wyraz w 28 punktowym oświadczeniu skierowanym przez Synod pod adresem Zgromadzenia Narodowego. Czytamy w nim m. in. co następuje:

„Wierzący cierpieli ucisk i wywierana na nich była przez władze świeckie presja, by zaniechali chodzenia na nabożeństwa do cerkwi, nie chrzcili dzieci, nie zawierali cerkiewnego ślubu, nie odprowadzali cerkiewnego pogrzebu itp. Przeszkadzano także przy remontach budynków cerkiewnych (...).”

Niezależnie od powyższego oświadczenia pod adresem parlamentu, na łamach cerkiewnego biuletynu („Cerkoven Vestnik”) został opublikowany 20 lipca 1990 roku zmienny list podpisany przez 6 biskupów: **Pimena**, biskupa Nevrokopu, **Stefana**, biskupa Veliko Tarnovo, **Pankracego**, biskupa Starej Zagory, **Kalinika**, biskupa Vratsy, **Domenjana**, biskupa Violina i **Kiryła**, biskupa Varny i Presławia. W liście tym biskupi krytycznie rozliczają się z przeszłością i przyznają się do mylnej i krzywdzącej oceny poczynił ojca Krzysztofa Sabeva i założonego przez Komitetu Obrony Religijnych Praw Obywateli.

Najpilniejsze wyzwania

Dotkliwą bolączką w sprawie aktualnie okazuje się to, że wierni nie byli przygotowani na zachodzące przemiany. Występuje na jaw brak wyobrażenia o tym, jak w normalnych warunkach życia obywatelskiego winno się rozwijać życie religijne. Także i Komitet ojca Sabeva jest pod tym względem zdezorientowany i bywają w nim wysuwane różne sprzeczne ze sobą wnioski.

Zachodzi obawa, że dojdzie do zamętu i pomieszania wartości religijnych, ideologicznych i politycznych. Może to być bardzo niebezpieczne i rzecz wymaga od Kościoła niemałego rozsądku, taktu i cierpliwości.

W masmediach zainaugurowana została ostra dyskusja o różnych stronach życia w Bułgarii, w tym o sprawach religijnych i cerkiewnych. I tak wspomniany już wyżej Cerkiewny Biuletyn przypominał likwidację przez państwo z końcem lat 40. teologicznego seminarium w jego dawnym kształcie. I częściowo krytycznie, a częściowo samokrytycznie rozliczył się z zarzutami czynionymi Kościołowi Bułgarskiemu odnośnie systemu kształcenia kadr duchownych w okresie minionych lat.

Stosunek między państwem a Kościołem

W chwili bieżącej w masmediach bardzo dużo mówi się o stosunku państwa do Kościoła i krytycznie, a nawet druzgocącej, ocenie poddawane jest funkcjonowanie państwowej „Rady do spraw bułgarskiej Cerkwi Prawosławnej i innych wyznań religijnych”. Przeważa zdanie, że Rada ta winna zostać skasowana.

W okresie przedwielkanocnym aktualnie rozwijające aktywność partie polityczne podjęły próby pozyskania sobie popularności wśród wierzących mas społeczeństwa. Ba, nawet komuniści opublikowali w swym dzienniku fragmenty arcypasterskiego orędzia paschalnego patriarchy Bułgarii **Maksyma**. W noc paschalną prawosławna Liturgia transmitowana była przez radio i telewizję. Cerkwie podczas paschalnych nabożeństw wypełnione były jak nigdy i wierni wracali z nich do domów z zapalonymi świecami w rękach. Poza tym na znak dobrej woli władze zwróciły Kościołowi gmach seminarium teologicznego w Sofii, jak również seminarium w Płowdiwie, a także wydały zezwolenie na budowę nowych cerkwi na terenie nowowzniesionych dzielnic mieszkalnych Sofii.

Trwają prace nad przygotowaniem krajowego soboru Kościoła Bułgarskiego i do udziału w tych pracach zaproszony jest także ojciec K.Sabev. Wierni oczekują od tego soboru zainaugurowania zmian w pracy cerkiewnych instytucji i w ogóle w duchowym życiu. Wypowiadane są przy tym opinie, że, jak dotąd, przemiany następują zbyt wolno.

Niemale ożywienie zapanowało również w sprawie publikacji nowych cerkiewnych czasopism. I tak przy błogosławieństwie biskupa Varny i Presławia Kiryła rozpoczęte zostało wydawanie dwu prawosławnych tytułów: tygodnika „Chrześcijańska Oświata” (Christijanska Prosveta) i miesięcznika „Zmartwychwstanie” (Vazkresenie). Aktualnie także i inne diecezje podjęły przygotowania do wydawania religijnych periodyków, choć jest to bardzo trudne zadanie z uwagi na brak papieru.

Teraz najważniejszą sprawą jest budowa cerkwi w trzech mieszkaniowych dzielnicach na peryferiach Sofii. W warunkach uprzednio panującego reżimu byłaby to rzecz nie do pomyślenia.

Tłumaczył A. KEMPF



O. Aleksander Chilimoniuk laureat nagrody św. Brata Alberta

Dzieciom Czernobyla

W promieniu 18 kilometrów od wybuchu jest martwa strefa. Wsie okopane potężnymi rowami są zepchnięte przez sypczacze. Tworzą tragiczne groby. Ich mieszkańcami są jedynie zdziczałe konie, świnię, krowy. Nikt ich nie zabija. Pochodzące z nich mięso jest zbyt mocno napromieniowane. Tuż za granicą ustalonej administracyjnie martwej strefy na 19. kilometr od Czernobyla jest już zamieszkała wieś. Dalej jest coraz więcej wsi, miasteczek. Żyją w nich ludzie otrzymując 2-3 krotnie większe pensje od tych ze strefy „nieuprzywilejowanej”. Widocznie taka forma ocierania jest znacznie tańsza niż budowanie nowych osiedli na nieskażonym terenie dla ofiar Czernobyla. Tak zadecydowały władze państwowe.

Do tej strefy przyjeżdżają przedstawiciele władz, ale z własną wodą, żywnością, w rękawiczkach. Boją się napromieniowania. Wiedzą, że w tej strefie zostało skażone nie tylko powietrze, ale i ziemia. Tu bowiem nastąpił opad ciężkich promieniotwórczych metali. One znajdują się w glebie. Żeby poczuć się bezpiecznie należałoby zdjąć półtorametrową warstwę ziemi, czyli wy-

konać niemożliwą do przeprowadzenia operację.

Tragedia oddala się w czasie. Powoli odchodzi w zapomnienie, zwalnając władze ze stanu ostrego pogotowia. Ale jej skutki są coraz groźniejsze. Być może, jak niektórzy prognostują, po kilku latach kobiety z tej strefy nie będą mogły rodzić dzieci. A ile trzeba tu wybudować dodatkowych szpitali onkologicznych czy pediatrycznych? Jak odbije się to na zdrowiu dzieci najmniej odpornych na promieniowanie?

W odległości 56 km od Czernobyla leży miasteczko Chojniki. Przed wybuchem liczyło ono 32 tys. mieszkańców, teraz ma ich 19 tys. Niedaleko jest drugi „posioloł” – Komaryno.

W lipcową niedzielę o godzinie 19, w mieszkaniu ojca Aleksandra Chilimoniuka, zadzwonił telefon:

– Pojutrze przyjeżdża do Białegostoku pierwsza grupa „dzieci Czernobyla” z Chojnik i Komaryna – poinformował Antoni Mironowicz. – Czy Cerkiew byłaby w stanie im pomóc?

– Dla każdego nikt mnie o tym wcześniej nie poinformował? Miałem przecież w dzień dwie liturgie i wieczernię. Mia-

łem więc możliwość kontaktu z parafianami – zareagował najpierw batiuszka. – Byłem przerażony propozycją – powiedział później. – Ale wiedziałem, że nie mogłem odmówić.

Ten przyjazd był zaskoczeniem dla wszystkich. Luźne rozmowy w kręgu białostockich działaczy białoruskiej partii o ewentualnej pomocy, zaowocowały konkretem – przyjazdem 52-osobowej grupy dzieci.

O. Aleksander przez cały poniedziałek i noc z poniedziałku na wtorek pukał do domów swoich parafian: – Kto by się zgodził wziąć do siebie na 3-4 tygodnie dziecko z Czernobyla? Kto by dał koldrę, koc czy poduszkę, by ewentualnie móc gdzieś położyć te dzieci, które nie znajdują miejsca w rodzinach? Pościel przydała się. Część dzieci zakwaterowano w Topileu, obozowej przystani Bractwa Młodzieży Prawosławnej. Nie na długo jednak. Gdy po trzech dniach batiuszka przyjechał by odwiedzić, uznał, że to są warunki dla zdrowych dzieci. Tu jedno chore budzi się, płacze i wytrąca ze snu pozostałe. A tym dzieciom niezbędny jest spokój, troskliwa opieka, również medyczna, dobre odżywianie. Trzeba było znowu pukać do serc parafian. Otworzyły się bez oporu.

O. Aleksander nawiązał kontakt z Instytutem Matki i Dziecka przy Akademii Medycznej w Białymstoku. Niezbędne były badania małych gości z Białorusi. Na początku turnusu trzecia część małych pacjentów nadawała się do hospitalizacji. Nie umieszczono ich jednak w szpitalu. Ciężar opieki i odpowiedzialności za ich zdrowie przyjęły rodziny. Końcowe badania wykazały znaczną poprawę kondycji i zdrowia dzieci.

Codziennie o godzinie 17 dzieci spotykały się z batiuszką. Dla wielu było to pierwsze otwarcie się na to, co w człowieku duchowe. Ich rodzice byli niechrzczeni, one też. Tak było w wielu przypadkach. Pod koniec turnusu do chrztu stanęło siedmioro dzieci. Obok nich ich opiekun. Chrzest odbył się bardzo uroczysto.

– Czy tego opiekuna nie przyprowadziła tu Boska Opatrzność? – zastanawia się dziś o. Aleksander. – Gdy przyjechał do Białegostoku miał on jedyną prośbę, by umieścić jedną z dziewczynek w religijnej rodzinie. Dziewczynka zamieszkała u batiuszki. Wkrótce okazało się, że jest ona jego córką. Mieszka jednak z matką, bez ojca.

„– Hospod'otwiernuł od mienia Swoje lico” – powiedział ów opiekun. Okazało się, że jego jedno małżeństwo nie powiodło się, drugie też. Gdy wyjechał na jakiś czas w delegację, żona zdradziła

go. Miała dziecko z innym mężczyzną. „– Możet Boh was iszczet” – odpowiedziałem i skierowałem je do rodziny, w której wiem, że niejedną godzinę dziennie poświęcano na religijne rozmowy.

Ów opiekun jest nauczycielem literatury, z bardzo dużym багаżem wiedzy. Może trochę samotnik. Pracuje w szkole w Komarynie.

Jesienią ks. Chilimoniuk był na Białorusi. Zadzwonił do szkoły w Komarynie i powiedział, że chce odwiedzić dzieci. Jakież było jego zdumienie, gdy w szkole zaprowadzono go do... małej cerkiewki. To nauczyciel literatury, jednocześnie pasjonat fotografii, podzielił swoją pracownię fotograficzną na dwie części. W jednej urządził cerkiewkę.

– „My sieczas gotowy umierat’ za wieru” – powiedział on prezentując cerkiewkę.

A 700 uczniów i blisko 100 nauczycieli zgotowało dla gościa z Polski wrzuszające przyjęcie. Witano go chlebem, solą, łzami, otwartymi ramionami. Dzieci i nauczyciele słuchali go przed szkołą, w szkole, potem jeszcze długo odprowadzali. Tylko niektórzy opiekunowie byli zgorzsnieni, nie mogli zrozumieć, jak osoba duchowna może skupić wokół siebie taką grupę ludzi.

Chojniki, Komaryno – w tych miasteczkach i pobliskich wsiach było niegdyś 17 cerkwi. Po 1932 roku nie zostało po nich śladu. Świątyni nie było, ale wiara gdzieś się tliła. Czasem, nawet z dużą żarliwością była „przechowywana” w sercach i domach.

– W Chojnikach mieszkał mój wujek i ciocia – mówi o. Aleksander. Odwiedziłem ich w bardzo trudnym okresie dla chrześcijaństwa na tym terenie w 1969 r. Ich dom stał się miejscem zbiorowej modlitwy. Kiedy zobaczyłem jak modlą się ci prości ludzie, miałem wrażenie, że nie dorastam im: do kolan ze swoją duchowością. Dziś mam wrażenie, że ci ludzie tak potrzebują wiary, jak głodny chleba.

To w Chojnikach wybudowano cerkiew, siedmiokopułową. W ciągu roku! Ale tam codziennie przychodziło średnio do pracy przy jej wznoszeniu po 600 osób! Batiuszka musiał przerzucać część ludzi na budowę sąsiedniego szpitala i piekarni. Tam „zarabiali” na budowlane maszyny i sprzęt.

I właśnie z tych miasteczek i wsi przyjechały latem kolejne grupy dzieci. Jedna z nich liczyła nawet 170 osób. Sił i zdrowia nabierało u nas latem w sumie około 500 białoruskich dzieci.

Organizatorem całej akcji pomocy stała się parafia Wszystkich Świętych na Wygodzie. Inne „nie miały możliwości”. Zdarzyło się i tak, że jedna grupa przez trzy dni jeździła po Polsce w nadziei, że ktoś ją przycygnie. Ostatecznie znowu została przyjęta przez parafię na Wygodzie. Dodajmy, iż w Białymstoku działa, czy raczej istnieje, ogólnopolski komitet pomocy ofiarom Czernobyla pod kierunkiem znanych profesorów. Ale ten nie zajmował się dziećmi Czernobyla.

Musimy jednak stwierdzić, że odpowiedź społeczeństwa na tę akcję była spontaniczna i szczerą. Ludzie reagowali prywatnie i jako instytucje. Prawosławni i katolicy, młodzi i w podeszłym wieku. Pomoc była różna: zapewnienie bezpłatnych przejazdów (MPK i PKP), wycieczek (PTTK w Augustowie, gmina w Gródki i Białowieży), przekazywanie pieniędzy (Białostockie Fabryki Mebli, WPEC w Białymstoku), organizowanie imprez (Wojewódzka Komenda Straży Pożar-

nych w Białymstoku), przekazywanie słodkich darów, ofiarowanie bezpłatnych posiłków (Bar „Sara” w Białymstoku).

Do pomocy włączyło się Białoruskie Towarzystwo Społeczno-Kulturalne. Jego sekretarz, **Wiktor Stachwiuk wraz z żoną** przesyłał jeden najgorętszy tydzień zostawił „na boku” całe swoje prywatne i zawodowe życie, by bez reszty poświęcić się dzieciom.

Najsmielsze oczekiwania przerosta jednak zbiórka odzieży dla ofiar, Czernobyla zorganizowana przez Bractwo Młodzieży Prawosławnej. Założono ją, głównie nową, piwnicę i dwa garaże. Potem podczas transportu w dwóch „Ikarusach” zostało tylko miejsce dla kierowców. Trzecim autobusem „jechała” religijna literatura (20 tys. modlitewników wydrukowanych w diecezjalnej drukarni).

22 grudnia parafia na Wygodzie odebrała znowu kolejną grupę białoruskich dzieci. Potem przyjechały następne. **Planuje się, że latem Białostoczną odwiedzi 1-1,5 tysiąca dzieci. Parafia Wszystkich Świętych na Wygodzie znowu będzie głównym organizatorem pobytu.**

Ks. Aleksander Chilimoniuk otrzymał w ubiegłym roku prestiżową nagrodę im. św. Brata Alberta. Wraz z nim odebrało ją pięciu innych laureatów, m.in. **ks. Henryk Jankowski** z Gdańska i **Stefan Kisielewski**, popularny „Kisiel”. uznany za najwybitniejszego dziennikarza ubiegłego roku. Nagroda jest przyznawana od 15. lat za wybitne osiągnięcia w dziedzinie sztuki sakralnej. Od kilku lat również za akty miłosierdzia. W estetyce bowiem sztuka sakralna jest pięknem, a piękno jest równoznaczne z miłością.

– Na tym miejscu nie w porównaniu stać tylko setki rodzin, które zaopiekowały się dziećmi – powiedział dziennikarzom o. Aleksander. – Również, a może przede wszystkim, nagrodę powinna odebrać **Świętłana Sawrasowa**, reżyser i dziennikarka z Mińska. Ona jest duszą całego przedsięwzięcia. Jest duchową matką tysięcy dzieci. To ona i jej mąż zostali zwolnieni z pracy „za karę”, że zechcieli kierować dary z zagranicy tam, gdzie były one adresowane, do najbardziej potrzebujących a nie najbardziej zachlanych. Podziwiam ją i szanuję. Ona to wszystko robi społecznie rozliczając się co do centa.

– Kiedy ofiarowujesz komuś miłość czy dobrą materialną nie oczekując za to żadnej zapłaty, potem często z zupełnie nieoczekiwanej strony, w innym charakterze, ona przychodzi – słyszałam nieraz takie słowa.

Taką zapłatę otrzymała parafia Wszystkich Świętych. Do nowej, budującej się cerkwi na Wygodzie zamówiono w Woroneżu dzwony. Niestety, okazało się, że nie można przez granicę przewozić kolorowych metali, z których były one wykonane. Po interwencji w Moskwie i w Ambasadzie Radzieckiej w Warszawie celnicy otrzymali „rozgrzeszenie”: – Ojcu Aleksandrowi można przewieźć nawet dwa wagony takich dzwonów.

Parafia w Chojnikach ofiarowała swym braciom z Wygody 40-tomowy komplet ksiąg liturgicznych. Były i inne ofiary w postaci świeczników, chorągwi, ikon.

– Mam aż wewnętrzny niepokój – mówi o. Aleksander. – Tej wdzięczności spływającej z różnych stron jest chyba i za dużo. Przecież nie oczekiwałem ani honorów, ani zapłaty.

ANNA RADZIUKIEWICZ

Publikacja przemilczanego listu Lenina

Ten dokument był dobrze znany na Zachodzie, ale dopiero w tym roku po raz pierwszy wydrukowano go w ZSRR w „Izwestiach”. Chodzi o ściśle tajny list **Włodzimierza Iljicza** z dnia 19 marca 1922 roku zaadresowany do Politbiura a wiązany z będącą wówczas w Rosji Sowieckiej na porządku dziennym sprawą konfiskaty cerkiewnych kosztowności.

Rządowi sowieckiemu te kosztowności, jak oficjalnie utrzymywano, potrzebne były do tego, by środków z ich sprzedaży użyć do ulżenia doli ofiar głodowej. Jednak naprawdę zamierzano skierować je na cele partyjno-państwowe. „Straszliwa klęska głodowa” dostarczyła Leninowi dogodnego pretekstu, można się było bowiem spodziewać, że szerokie rzesze ludności zaoprobują rzekomo (w ich żywotnym interesie) zadekretowaną akcję konfiskaty. „W chwili bieżącej – głosił Lenin – nasze zwycięstwo nad reakcyjnym klerem to rzecz na 100 procent pewna!”.

Jak praktycznie wyobrażał sobie Lenin tok postępowania przy przeprowadzaniu zaprojektowanej w tajnym liście konfiskaty, i mającej przy okazji nastąpić „rozprawy z reakcyjnym klerem”? „Wykonawcy akcji – stwierdza Lenin – otrzymywać będą ustne instrukcje. Także gdy idzie o dyrektywy dla rewolucyjnych sądów, będą to wyłącznie dyrektywy ustne. Wszystkim winnym jakiegokolwiek sprzeciwu wytoczone być winny jak najszybciej procesy i prośbę, by zapadające na niebezpiecznych reakcjonistów wyroki były wyrokami śmierci przez rozstrzelanie. Z pragmatycznych względów patriarchy Tichona lepiej będzie na razie nie ruszać, jednak wien on pozostawać pod obserwacją. O przebiegu akcji **Dzierżyński** i **Umszlicht** na bieżąco informować będą Biuro Polityczne.”

I wreszcie padają następujące słowa: „Proszę w sprawie tej akcji zwołać specjalne tajne zebranie partyjne przy udziale wszystkich (lub prawie wszystkich) delegatów jak również funkcjonariuszy GPU, NKWD i Trybunału Rewolucyjnego. Zebranie to winno uchwalić tajne postanowienie, że akcję konfiskaty cerkiewnych kosztowności – zwłaszcza, gdy idzie o znane z bogactwa klasztoru i cerkwie – należy przeprowadzić w sposób bezwzględny i bezlitosny i w jak najszybszym czasie. Im więcej przedstawicieli reakcyjnego kleru i burżuazji uda się przy tej okazji rozstrzelać, tym lepiej. Wrogim tym elementom musimy dać teraz nauczkę, by nie ważyły się już więcej przeciw nam nie tylko wystąpić, lecz w ogóle o jakims oporze pomyśleć!”.

Czy trzeba tłumaczyć, dlaczego przez długie lata nie decydowano się na włączenie powyższego listu do publikacji epistolarniej spuścizny po Leninie? Chyba nie!

Cerkiew Rosyjska w roku 1922 bynajmniej nie zachowała się obojętnie wobec głębi głodu i nie uchyliła się od oddania na rzecz głodujących cerkiewnego mienia. Stanowczo sprzeciwiła się jednak deskralizacji naczyń liturgicznych.

ANDRZEJ KEMPFI

Z dziejów Prawosławnej misji w Pekinie

Inaugurując w 1715 roku swą działalność w Pekinie, Rosyjska Prawosławna Misja przejęła opiekę nad pekińską prawosławną cerkwią Mądrości Bożej. Do jej powstania doszło w 1686 roku w związku z zaciągnięciem się grupy Kozaków do służby w cesarskiej Przybocznej Chińskiej Gwardii. Zatrudnieni przy Misji duchowni przede wszystkim objęli duszpasterską opiekę przybywających do Chin Rosjan. Przez długie lata byli bardzo powściągliwi, gdy idzie o oświecenie chrześcijańską wiarą rodowitych Chińczyków. Nie obeszło się wszakże bez tego, by się pilnie nie uczyli chińskiego języka. Ba, zadali sobie także trud przetłumaczenia na chiński Nowego Testamentu, katechizmu, modlitewnika i ksiąg liturgicznych. Tym samym stworzyli przesłanki do zainaugurowania odprawiania po chińsku prawosławnej Służby Bożej.

Lata dziewięćdziesiąte XIX wieku to okres, w którym działalność Prawosławnej Pekinńskiej Misji wyraźnie się ożywia. W roku 1897 petersburski Świątobliwy Synod powołuje na stanowisko rektora Misji ojca

archimandrytę **Innokentija** (Figurowskiego), który potrafił zyskać sobie w Pekinie ogromny autorytet. To właśnie za rektorstwa ojca Innocentija odbył się akt wyświęcenia na kapłana pierwszego rodowitego Chińczyka i otwarte zostało seminarium dla chińskich kleryków.

Niestety, jednak podczas przełożeń tegoż ojca Innocentija Misja i w ogóle chrześcijaństwo w Chinach wystawione zostało na ciężkie ciosy. W masach ludności chińskiej wzmagaly się nastroje wrogości wobec cudzoziemców. Na ich fali doszło w roku 1899 do gwałtownych rozruchów określanych jako Powstanie Bokserów. Rozfanatyzowany tłum rzucił się do burzenia chrześcijańskich świątyń, wpadał do chrześcijańskich domów, bez pardonu rznął, masakrował i żywcem palił wszystkich podejrzanych o wyznawanie lub choćby tylko sprzyjanie wierze chrześcijańskiej.

W roku 1901 ojcu Innocentijowi przyszło przeprowadzać bilans poniesionych przez chińską prawosławną społeczność strat. W październiku tegoż roku na adres peters-

burskiego Świątobliwego Synodu wpłynęło pismo, w którym przedstawiał on imienną listę 222 umęczonych za wiarę i prosił o pozwolenie na to, by ich śmiertelne szczątki mogły zostać złożone w krypcie pod właśnie wznoszona w Pekinie, w miejsce zniszczonej, nową cerkwią pod wezwaniem Wszystkich Świętych.

Dekretem z dnia 22 kwietnia 1902 roku Synod przychylił się do tej prośby. Wkrótce pod przewodnictwem ojca Innocentija odbyła się w pekińskiej świątyni żałobna uroczystość. „Wierzymy – pisał ojciec Innocentij – że krew umęczonych prawosławnych Chińczyków stanie się nasieniem dla rozwoju chińskiego prawosławnego chrześcijaństwa”.

Liczebność chińskiej prawosławnej społeczności w latach 50. naszego wieku szacowana była na około 20 tys. Przewodził jej wówczas własny biskup. Niestety, w latach 60., w okresie tzw. rewolucji kulturalnej, poniosła ona znów dotkliwie straty.

A.K.

Z uczuciem radości przystępując do referowania Wysokiej Izbie projektu ustawy o stosunku Państwa do Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego. Dla mnie prawosławnego posła X kadencji, podobnie jak dla całej społeczności wyznawców prawosławia w Polsce, podjęcie przez Sejm Rzeczypospolitej Polskiej pracy nad projektem tej ustawy posiada znaczenie wręcz historyczne. Odczucie to wynika zarówno z faktu przystąpienia do regulacji stosunków z Państwem zawsze i dla każdego Kościoła złożonej i delikatnej materii, jak i faktu historycznie złożonych a okresowo wręcz dramatycznych losów prawosławia Rzeczypospolitej.

Wysoki Sejmie!

W granicach Państwa Polskiego od wieków żyją wyznawcy różnych religii i różnych narodowości. Każda z tych grup wnosiła i wnosi w nasze życie zbiorowe cenne wartości kulturowe i obywatelskie. Do tych godnych szacunku wartości, jakimi są: tolerancja i wolność religijna oraz współdziałania obywateli różnych wyznań sięgamy również dzisiaj, gdy rozwiązaniu palących potrzeb naszego społeczeństwa wymaga koncentracji wysiłków wszystkich obywateli. W poszukiwaniu wyjścia z naszego kryzysu wracamy też często do przeszłości, do wartości i zasad życia publicznego naszego państwa w czasach jego świetności. Jest rzeczą znaną, że największą potęgę osiągało ono w czasach Jagiellonów, gdy jego władcą mądrością polityczną kazała przestrzegać zasad religijnej tolerancji jako nadrzędnej wartości potęgającej siłę Rzeczypospolitej. Ta godna szacunku tradycja w państwie, w którym Polacy stanowili około 40 procent ludności, była rezultatem procesu historycznego. Jego siłą było zbliżenie, aż do unii realnej (w 1569 r.) z Wielkim Księstwem Litewskim, w którym poza niewielkim obszarem zamieszkanym przez ludność etnicznie litewską dominowały zakorzenione od chrztu św. Włodzimierza prawosławie. Aż do unii brzeskiej prawosławni mogli czuć się równoprawnymi obywatelami Rzeczypospolitej, co powodowało ich aktywność w życiu publicznym. Swą wierność obywatelską w stosunku do Rzeczypospolitej afirmowali oni ofiarowując często dla jej dobra i pomyślności największy skarb – swoje życie. Przytoczę tylko dwa przykłady: wielkiego możnowładcy, protektora i obrońcy prawosławia księcia Konstantego Ostrogskiego, zwycięzcy w słynnej bitwie pod Orszą oraz kwatery na cmentarzach pod Bolonią i Monte Cassino, gdzie pod charakterystycznymi osmioramiennymi krzyżami spoczęli żołnierze, którzy – mimo że w okresie międzywojennym ojczyzna nie traktowała swych dzieci z jednakową miłością – w godzinie próby z honorem wypełnili swój patriotyczny obowiązek.

Zgodnie współżycie różnych religii i narodowości w państwie Jagiellonów zaowocowało nie tylko jego potęgą militarną. Kultura

Panie Marszałku, Wysoki Sejmie!

Polska powstająca na pograniczu dwu wielkich kultur chrześcijańskiego świata, inspirowana była wprawdzie nierównomiernie, ale jednak z dwóch tradycji. O wysokim statusie sztuki bizantyjsko-słowiańskiej, która stała się bardzo wczesnie częścią składową kultury polskiej, świadczy choćby fakt pokrycia wnętrz ważnych religijnych i państwowych budynków na ziemiach etnicznie polskich bizantyjsko-ruskimi freskami, między innymi kaplicy katedry wawelskiej, katedry gnieźnieńskiej, prezbiterium kolegiaty wiślickiej i katedry w Sandomierzu, czy kościoła św. Trójcy w Lublinie. Ta sztuka swój wysoki status zawdzięcza sprawującym go w tym czasie męcom nad kulturą tego okresu magnackim rodem Radziwiłłów, Sapiehów, Wiśniowieckich, Tyszkiewiczów czy Druckich, które dopiero w dobie kontrreformacji odeszły od prawosławia do gwarantowanej uprzywilejowaną pozycję katolicyzmu.

Odeście od zasady tolerancji, czy raczej od równoprawnienia Kościołów w wieku XVII podważyło w istocie spójność wewnętrzną państwa polsko-litewskiego, pobudziło tendencje odśrodkowe i dezintegrujące.

Można by rzec, że to o czym mówiłem, to dawne czasy i że dziś Polska to kraj prawie jednolity narodowościami i wyznawcami, że istniejące mniejszości to niewielkie stosunkowo społeczności. To prawda, ale właśnie dlatego, że kultura polska w swej tradycji i istocie pozostawała pod wpływem wielu kultur, i że jej bogactwo wynikało z wielości tradycji filozoficznych, religijnych i światopoglądowych, jest wyzwaniem chwili zapewnienie mniejszościom, które ostały się jeszcze mimo wielorakich nacisków, warunków zachowania i rozwoju ich tożsamości narodowej i religijnej.

Wysoka Izbo!

Proponowana ustawa stanowi podstawę dla równoprawnego korzystania z wolności sumienia i wyznania przez wyznawców prawosławia w Polsce. Jest ona również praktyczną realizacją przepisów konstytucyjnych o ustawowej regulacji sytuacji prawnej i majątkowej Kościołów i związków wyznaniowych oraz przepisu art. 8 ustawy z dnia 17 maja 1989 roku o gwarantowaniu wolności sumienia i wyznania zgodnie z którym sytuację prawną i majątkową Kościołów „reguluje odrębne ustawy”. Jest wreszcie przejawem kulturowego postępu, gotowości pełnej realizacji przez Państwo zobowiązań konstytucyjnych i przestrzegania zasad zawartych w powszechnej Deklaracji Praw Człowieka, Międzynarodowych Paktów Praw Obywatel-

skich, Akcie Końcowym Konferencji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie oraz Deklaracji ONZ o wyeliminowaniu wszelkich form nietolerancji i dyskryminacji z powodów religijnych lub przekonań.

Poszczególne przepisy proponowanej ustawy „o stosunku Państwa do Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego” są analogiczne jak w ustawie z dnia 17 maja 1989 roku „o stosunku Państwa do Kościoła katolickiego”.

Zastosowanie paralelnych do przyjętych w stosunku do dominującego Kościoła katolickiego rozwiązań potwierdza równość wszystkich Kościołów. Jest też zgodne z konstytucyjną normą, która w art. 81 Konstytucji Rzeczypospolitej przewiduje sankcje karne w przypadku uprzywilejowania jednej tylko grupy obywateli ze względów wyznaniowych. Ustawa pozwoli na rozwiązanie wszystkich specyficznych problemów Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego, w tym spraw związanych z organizacją laikatu, dostępem duchownych do środowisk od których Kościół został administracyjnie odizolowany (m.in. wyznawców odbywających służbę wojskową). Pozwoli też na uporządkowanie spraw majątkowych.

Konieczność uregulowania kwestii majątkowych wynika z faktu, że znaczna część nieruchomości materialnych należących od stuleci do kościelnych osób prawnych nie ma uregulowanego stanu prawnego. Taki stan rzeczy powodował w okresie międzywojennym niestanne spory, zatargi i konflikty, z których najbardziej tragicznie to burzenie w 1938 roku cerkwi na Chełmszczyźnie i Podlasiu. Wprawdzie 19 listopada 1938 roku Sejm uchwalił ustawę o uregulowaniu stanu prawnego majątków Kościoła prawosławnego, to jednak wybuch wojny i okupacja uniemożliwiły zrealizowanie jej w praktyce. Okres powojenny i stosowana w tym czasie przez władze państwowe, zarówno do prawosławnego jak i innych Kościołów polityka, uniemożliwiła podjęcie i załatwienie tej sprawy. Wydane w tym okresie akty prawne, w szczególności ustawa o dobrach martwej ręki oraz podejmowane decyzje administracyjne pozbawiły Kościół prawosławny, często z naruszeniem represyjnego prawa, szeregu nieruchomości. Projekt ustawy stwarza możliwość uregulowania i zarazem uporządkowania stanu majątkowego Kościoła na zasadach podobnych jakie zastosowano w ustawie o stosunku Państwa do Kościoła katolickiego.

Innym bardzo istotnym czynnikiem przemawiającym za możliwie szybkim uchwaleniem proponowanej ustawy jest fakt, że obecne regulacje prawne dotyczące Kościoła Prawosławnego pochodzą z historycznie i politycznie innej epoki i są w wielu swoich przepisach sprzeczne z zasadą swobody wypełniania przez Kościół funkcji religijnych oraz jego równoprawnienia. Szczególnie restrykcyjny charakter mają przepisy dekretu Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 18 listopada 1938 roku. Jaki charakter ma ten dekret świadczy choćby przepis według którego biskup nie może zwizytować parafii bez uprzedniego powiadomienia wojewody. Kuriozalny wręcz jest przepis tego dekretu nakazujący ustawowo wprowadzenie do praktyki nabożeństw Kościoła Prawosławnego modlitewnego hymnu Kościoła katolickiego. Odwołanie obowiązujących choćby formalnie norm prawnych, będących zaprzeczeniem elementarnych zasad wolności jest pilną koniecznością.

Wysoki Sejmie!

Przedłożony projekt jest w swojej treści efektem prac wspólnego państwo-kościelnego zespołu redakcyjnego, który pracował od listopada 1989 do maja 1990 roku. W ramach tego zespołu został uzgodniony. W kilku przypadkach – co znajduje swój wyraz w treści – strona państwa i kościelna zaproponowały ujęcie alternatywne do decyzji Sejmu. Zgłaszając wniosek o skierowanie projektu ustawy o stosunku państwa do Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego do Komisji Ustawodawczej i Komisji Mniejszości Narodowych i Etnicznych pragnę z upoważnienia Świątobliwego Soboru Biskupów Kościoła prawosławnego, moich współwyznawców i własnym złożonym wyrazem podziękowania wszystkim posłom, którzy poparli inicjatywę skierowania omawianego projektu ustawy do łaski marszałkowskiej. Składam również serdeczne podziękowania przewodniczącym wszystkich klubów poselskich za pozytywną decyzję odnośnie umieszczenia w porządku dziennym dzisiejszego posiedzenia pierwszego czytania tak ważnej dla nas ustawy.

Dziękuję za uwagę.

Projekt ustawy o stosunku państwa do Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego wywołał dyskusję wśród posłów.

Według posła **Szczepana Balickiego** na szczególną uwagę zasługuje stwierdzenie w projekcie ustawy, że Kościół prawosławny jest niezależny od jakiegokolwiek pozakrajowej władzy duchowej.

Poprawne, według niego, przez całe wieki stosunki między Polską a Kościołem prawosławnym zmieniły się poczynając od XVIII wieku - kiedy polskie diecezje prawosławne znalazły się w hierarchicznej zależności od Kościoła katolickiego.

do końca na str. 10

Ikona z podobizną chińskiego męczennika (reprodukcja A.K.)



Panie Marszałku, Wysoki Sejmie!

dokończenie za str. 9

Patriarchatu Najświętszego Synodu Moskiewskiego. Wówczas zrodziły się animozje i konflikty, trwające również w okresie międzywojennym. Tą sytuacją tłumaczy poseł Balicki restrykcyjny charakter dekretu prezydenta Rzeczypospolitej z 1938 roku w stosunku do Kościoła prawosławnego.

Projekt rozpatrywanej ustawy – stwierdza poseł – definitywnie zrywa z tym wszystkim, co było niedobre w prawnej regulacji stosunków między Rzeczypospolitą a prawosławiem. Pióro ustawodawcy nie jest w stanie przekreślić z dnia na dzień powstałych w ciągu wieków wzajemnych uprzedzeń i nieufności. Muszą one jednak być przewyżczone w cierpliwej, codziennej działalności instytucji państwowych i organizacji, stowarzyszeń i wszystkich ludzi dobrej woli.

Inne stanowisko podczas dyskusji zajął poseł **Jarosław Kapsa**. Uważał on, że należy wstrzymać prace nad projektem przedstawionej przez posła **Eugeniusza Czykwina** ustawy i złożyć formalny wniosek o odrzucenie projektu. W Polsce jest obecnie 46 wyznań, w tym 35 związków wyznaniowych chrześcijańskich i 11 niechrześcijańskich – motywował. Jeśli nastąpi regulacja prawna w stosunku do Kościoła prawosławnego, przestrzegaj poseł Wysoką Izbo, wówczas inne związki wyznaniowe pójdą śladem prawosławnych i Sejm będzie miał pełne ręce roboty.

Według niego wystarczą dwie podstawowe, tyle że wymagające nowelizacji, ustawy z 17 maja 1989 roku – o stosunku państwa do Kościoła katolickiego i o gwarancji wolności sumienia i wyznania.

– Nie chciałbym, aby mój głos był potraktowany jako głos przeciw mniejszościom wyznaniowym – zastrzegł się poseł. Zgadza się z tym, że dekret z 1938 roku miał charakter represyjny, proponuję jego anulowanie zawrzeć w nowelizacji ustawy o gwarancjach wolności sumienia.

Poseł **Juliusz Braun**, również z OKP, nie podzielił opinii swojego przedmówcy. Stwierdził, że wstrzymanie na tym etapie prac nad ustawą mogłoby być odebrane jako nieprzychylny gest w stosunku do wyznawców prawosławia. I chociaż, jego zdaniem, nie ma obecnie w Polsce żadnych podstaw, które mogłyby sugerować jakiegokolwiek myślenie o nierówności Kościołów chrześcijańskich, to jednak Sejm powinien wyjść naprzeciw inicjatywie, która wyszła z kręgów Kościoła prawosławnego. Powinien skierować do Komisji projekt ustawy.

Poseł **Józef Oleksy** z Parlamentarnego Klubu Lewicy Demokratycznej (z woj. biał-

ostackiego) był również przeciwny wnioskowi oddalenia projektu ustawy.

– Nie ma powodów – stwierdził – by utrzymywać sytuację, w której część ludności miałaby poczucie przynależności do obywateli drugiej kategorii. Wstrzymanie prac nad ustawą wychodziłoby naprzeciw takiemu samopoczuciu.

Poseł stwierdził, że proponowane w projekcie ustawy rozwiązania dają Kościołowi prawosławnemu stabilne podstawy dla prowadzenia działalności duszpasterskiej oraz tworzą mechanizm zabezpieczenia jego warunków materialnych, niezbędnych przy tej działalności. Ustawa pozwoli stworzyć klarowny układ między państwem a Kościołem prawosławnym. Jest ona tym bardziej potrzebna, że dotyczy Kościoła mniejszościowego. Tymczasem każda mniejszość religijna czy narodowościowa może być często narażona na różne zagrożenia. Dlatego nie wolno przerywać prac nad jej projektem.

ZA DUŻO PYTAŃ

Dlaczego płoną? Czy pożary są efektem nieostrożności użytkowników cerkwi? Czy są niedostatecznie zabezpieczone przed tego typu klęskami? Czy są podpalane? Czy fakt, że bardzo często nie ustala się przyczyn pożarów, nie rozzuchwała ewentualnych podpalaczy i nie pcha ich do tak haniebnych czynów?

Tylko w trzech przypadkach spośród 11 jasno określono powód wybuchu pożaru. W 1985 roku spłonęła drewniana plebania w Topolanach. Uderzył w nią piorun. Nie było więc kłopotów ze ściganiem „sprawcy” nieszczęścia. W Królowym Moście od sadzy w kominierni zapaliły się dwie drewniane ścianki. Ujęto też podpalacza cerkwi na Grabarce. Zresztą bez trudu, bo po wyjściu z więzienia zdążył on nabroić w okolicy Grabarki, jednemu kradnąc rower, innemu podpalając stóg. Pozostawił po sobie niemal śladów.

Gdy w 1987 roku spłonął styropian i balustrada na chórze budowanej cerkwi przy ul. Antoniuk Fabr. w Białymstoku, stwierdzono że było to celowe podpalenie. Niestety, jego sprawcy nie ujęto.

A co z pozostałymi 6 przypadkami, czyli cerkwiami w Klejnikach, Kruszyńskich, Czyżach, Jacznie, Narwi, czy chociażby składowym na cmentarzu na Wygodzie dębowym drewnem, również trawionym przez pożar?

W oficjalnych dokumentach widnieją adnotacje: „Przyczyna nie ustalona, w niektórych przypadkach jest dopisek: „prawdopodobieństwo podpalenia”. Wykrywalność przyczyn tego typu klęsk jest więc minimalna. Nie sprzyja to bezpiecznemu trwaniu obiektów sakralnych.

BEZKARNOŚĆ ROZZUCHWAŁA?

W jednym z ostatnich pożarów, w Narwi, organa ścigania „zadowolily się” najprostszą i zdaje się najmniej prawdopodobną wersją przyczyny klęski;

„Nieostrożność osób nieznanych”, czyli możliwość wypadnięcia węgla z kadzidła. Cerkiew absolutnie nie zgadza się z taką „diagnozą”. Ma ona zbyt wiele luk i znaków zapytania. Pożar wybuchł gwałtownie i z taką samą szybkością rozprzestrzenił się. O wiele bardziej prawdopodobne, słyszę komentarze, było np. wrzucenie przez okno w zakrystii butelki z benzyną i jej podpalenie.

prezentowała przybyła z Warszawy spółka, współpracująca ze Szwedami. Wszystko dopisało oprócz... frekwencji księży.

– Ci, często zamiast przybyć osobiście – mówi płk pożarnictwa inż. **Witalis Bonda** – wysyłali księcielników, ludzi odpowiedzialnych za sprzątanie. – Była to próba bezpośredniego kontaktu pożarników z klerem. Niestety, nie w pełni satysfakcjonująca.

Alarm o alarmy

Niestety, na początku dochodzenia popełniono błąd. Ograniczono się w zasadzie do rozpatrywania jednej ewentualnej przyczyny pożaru, owego węgla z kadzidła, zamiast od razu badać wszystkie inne. A czas zaciera ślady.

Zdaje się nikt też nie zastanawia się, dlaczego nie płoną np. cerkwieki cmentarne, kapliczki, tylko przede wszystkim o największej wartości kultowej czy zabytkowej. Cerkiew w Czyżach, perła jeśli chodzi o jej wartość nie tylko zabytkową, stanęła w ogniu niemal następnego dnia, czy raczej nocy po jej pieczolowitym odrestaurowaniu.

– Plastycy z warszawskich PKZ-ów gdy usłyszeli tę wieść – mówi ówczesny proboszcz parafii w Czyżach, ks. **Włodzimierz Cebuliński** – płakali jak dzieci. Oni tyle czasu spędzili na rusztowaniach przy rekonstrukcji niezwykle cennych sakralnych malowideł.

Rozpacz parafian była jeszcze większa.

NAUKA POSZŁA W LAS

Można niestety odnieść wrażenie, że te wszystkie tragiczne doświadczenia niewiele nauczyły prawosławnych, jeśli chodzi o ochronę cerkwi. Kolejne zamieniały się w pochodnie, tymczasem praktycznie nic się nie robi, by do tego nie dochodziło. **Tylko w jednej cerkwi, św. Michała Archaniola w Bielsku Podlaskim zostało założona instalacja ochrony przeciwpożarowej.** Działa ona już ponad 2 lata.

W listopadzie ub.r. Komenda Wojewódzka Straży Pożarnej w Białymstoku zorganizowała seminarium dotyczące ochrony p. poż. obiektów sakralnych. Do udziału w spotkaniu zaproszono wszystkich księży diekanów. Najnowocześniejszy sprzęt ochrony p. poż. i sygnalizacji antywłamaniowej

Seminarium zostało podobnie potraktowane przez przedstawicieli innych wyznań. Inni mogą sobie jednak na to pozwolić, bo u innych pożary należą do rzadkości. Np. w ostatnim dziesięcioleciu nie spłonął, na szczęście, ani jeden kościół rzymskokatolicki. Przy czym zanotowano dwie próby podpalenia – świątyni budowanej przy ul. Ciołkowskiego i drewnianego kościółka na cmentarzu przy ul. Antoniuk Fabr. w Białymstoku.

– Wskazówki dotyczące zabezpieczenia obiektów sakralnych były przekazywane od szeregu lat – mówią pożarnicy. – I od szeregu lat nie było na nie reakcji ze strony Kościołów. One ograniczają się do bardzo prostych, by nie powiedzieć prymitywnych środków ochrony, typu piasek czy lopata. Proboszczowie nie są przygotowani do prowadzenia ewentualnej akcji gaszenia.

WYDAĆ NA „ALARM” CZY ROZBUDOWĘ CERKWI?

Niezbędny jest montaż w cerkwiach urządzeń alarmujących o pożarze, przy najmniej na początku w tych o największej wartości zabytkowej. Takie urządzenia funkcjonują w innych krajach od ponad pół wieku skutecznie chroniąc katedry czy muzealne zbiory. Czy my też nie możemy sprzedawać faktów i zamiast zbierać pieniądze na odbudowę spalonych cerkwi, wcześniej gromadzić je na ich zabezpieczenie.

„Supon” w Białymstoku oferuje kompleksową obsługę, poczynając od zrobienia projektu instalacji ochrony p. poż. i przeciwwłamaniowej, kończąc na jej przeglądach i konserwacji.

– Ile kosztowałby montaż takiej instalacji – pytam **Arseniusza Glińskiego** z „Suponu”, autora niejednego projektu z tego zakresu.

– Licząc koszt centralki, czujek, dodatkowych materiałów, instalowania i projektowania, instalacja pochłonęła by kilkanaście milionów złotych. Z takim wydatkiem musiałaby liczyć się każda parafia. Oczywiście można by było jeszcze montować samoczynne automatyczne urządzenia gaśnicze. Te jednak byłyby już raczej luksusowym i zbyt kosztownym dla kościołów wydatkiem.

Zdaniem strażaków już zainstalowanie urządzeń sygnalizujących pożar znacznie zwiększyłoby bezpieczeństwo obiektu. Ogień potrafi rozwijać się wewnątrz świątyni nawet do 2–3 godzin, zanim wyjdzie na zewnątrz. I zostanie zauważony przez ludzi. Wtedy jednak jest za późno na gaszenie. Czujka reaguje już na dym, czyli na pierwszą fazę pożaru.

Instalowanie sygnalizacji jest tym bardziej potrzebne, że praktycznie cała „ściana wschodnia” woj. białostockiego, gdzie jeszcze stało się najwięcej drewnianych cerkiewek, nie jest strzeżona przez zawodowych strażaków. Zawodowcy mają swoje siedziby dopiero na krańcach „ściany” – w Sokółce i Hajnówce.

– Niezbędne jest powołanie zawodowej straży w Gródku – słyszę taką opinię. Jest tu wiele młodych, łatwopalnych sosnowych lasów, drewnianego budownictwa, są duże kombinaty rolne, w Waliłach skład produktów naftowych, kolej i „aglomeracja” Gródek-Walify-Michałowo – liczące około 10 tys. mieszkańców.

Na tym obszarze niestety znacznie częściej niż gdzie indziej notuje się wzwania straży pożarnej.

Zanim więc dobra kultury materialnej nie są należycie chronione „z urzędu” – chronimy je sami. Zresztą z wielu obowiązków nikt nas nie zwolni, nawet być może z odpowiedzialności za pożary. Jeśli nie stać nas na razie na montowanie alarmów, można organizować stróżowanie przy cerkwiach. W każdej parafii na rodzinne wypadnie taki „dyżur” może kilka razy w roku. Niegdyś pilnowano w ten sposób wsi, teraz ogródkowo działkowców. Dlaczego nie spróbować cerkwi?

ANNA RADZIUKIEWICZ

Opracował kar.

W rumuńskiej Cerkwi

JAK DALEKO DO NORMALIZACJI?

Mimo niepewnej sytuacji politycznej oraz wielkiego kryzysu ekonomicznego w Rumunii, położenie Kościoła prawosławnego w tym kraju zdaje się stopniowo normalizować.

26 września Narodowe Zgromadzenie Kościelne jednomyślnie przyjęło Statut Rumuńskiego Kościoła Prawosławnego. Upřednio zaakceptował go Świętobliwy Synod. Ze Statutu usunięto te klauzule, które pozwały komunistom kontrolować Kościół, wtracać się w jego życie i działalność. „Kościół Rumunii – podkreśla się w komunikacie patriarchy – odzyskał w ten sposób pełną autonomię, rozpoczynając nowy rozdział stosunków z państwem, które będą opierały się na wzajemnym poszanowaniu i służbie temu samemu narodowi”.

Zgromadzenie przyjęło także ustawy dotyczące wprowadzenia nauki religii do szkół podstawowych i średnich, co pozwoli Kościołowi przyczynić się do moralnej i duchowej odnowy społeczeństwa rumuńskiego”. Zajęcia mają charakter fakultatywny i odbywają się w wymiarze 2 godzin na miesiąc. Ponieważ przez 40 lat wszelka forma katechezy była zabroniona, zaś od rewolucji

grudniowej minal zaledwie rok. Kościół nie jest przygotowany do nowego zadania. Nie dysponuje ani podręcznikami ani odpowiednimi kadrami. W tej sytuacji zajęcia z religii będą prowadzić duchowni oraz studenci teologii.

Aby sprostać potrzebom duchowym stale rosnącej liczby wiernych otwarto trzy nowe seminaria w Roman, Rimnicu-Vilcea oraz w monasterze Agapia. To trzecie przeznaczone jest dla mniszek. W ten sposób liczba średnich szkół teologicznych w Rumunii wzrosła do 10.

Rozpoczęły pracę laickie organizacje prawosławne: Liga Rumuńskiej Młodzieży Prawosławnej, Narodowe Stowarzyszenie Rumuńskich Kobiet Prawosławnych, Armia Pana, Cristiana, Stowarzyszenie Rumuńskich Studentów Prawosławnych.

Ta ostatnia organizacja ma swoje oddziały we wszystkich ośrodkach akademickich. Zrodziła się spontanicznie z inicjatywy studentów. Duże zainteresowanie i wsparcie okazuje jej metropolita Moldawii i Bukowiny Daniel.

Bukareszteński oddział tego Stowarzyszenia – mówi jego przewodniczący Vanca

Dumitru – liczy 200 osób. Jedną z głównych form naszej pracy jest organizowanie konferencji okrągłego stołu z udziałem przedstawicieli najrozmaitszych dziedzin. Pierwsza z nich, na temat „Religia i nauka” cieszyła się dużym zainteresowaniem studentów. Dwie następne będą dotyczyć religii Dalekiego Wschodu, które wśród rumuńskiej młodzieży cieszą się coraz większą popularnością oraz aborcji. Stowarzyszenie organizuje pomoc społeczną, szczególną opieką otaczając sieroty i dzieci upośledzone umysłowo. W najbliższym czasie chcielibyśmy wydawać własne pismo.

Główne kłopoty Stowarzyszenia Rumuńskich Studentów Prawosławnych wynikają z braku środków finansowych i fatalnej sytuacji ekonomicznej kraju (np. długie przerwy w dostawach prądu oraz utrudniony transport zimą uniemożliwiają przewożenie jakiegokolwiek dobru o tej porze roku). Nie łatwo jest też dotrzeć do młodzieży. I choć wszyscy oficjalnie odwołują się od komunizacji ideologii, jej pozostałości widoczne są na każdym kroku.

(am)

Nikt nie sprzedawał prawosławia

ZAGROŻENIE ZZA GRANICY

Zgromadzenie biskupów Rosyjskiego Kościoła Prawosławnego, które odbyło się w Moskwie w październiku ub.r. wyosowało postanowienie do duchowieństwa i wiernych. Ustosunkowuje się w nim do ostatniego oświadczenia Rosyjskiego Kościoła Prawosławnego poza Granicami, który poddał w wątpliwość zdolności Patriarchatu Moskiewskiego do zaspokojenia duchowych i duszpasterskich potrzeb prawosławnych chrześcijan oraz zapowiedział otwieranie swoich parafii w ZSRR.

Autorzy postanowienia zwracają uwagę, że organizowanie parafii na terytorium innego Kościoła jest sprzeczne z eklezjologią prawosławną i prawem kanonicznym. Biskupi podkreślają, że plany Rosyjskiego Kościoła poza Granicami, który uformował się w 1927 roku i nie pozostaje w kanonicznej łączności z innymi Kościołami prawosławnymi zagrażają nowopowstałym duszpasterskim i misyjnym możliwościom macierzystego Kościoła.

Pierwsza część postanowienia przynosi wiele uściśleń natury historycznej. Dotyczy ona osoby metropolity, a następnie patriarchy moskiewskiego **Sergiusza** (kierował Kościołem rosyjskim w latach 1926–1944), a zwłaszcza jego deklaracji lojalności wobec władzy radzieckiej (1927). Wielu biskupom z emigracji posłużyła ona za pretekst do zerwania stosunków z patriarchatem Moskiewskim. Autorzy postanowienia przypominają, że deklaracja została podyktowana koniecznością legalizacji Kościoła, niezbędnej do zapobieżenia schizmom. Poprzedniej metropolity **Sergiusza**, patriarcha **Tichon**, podjął kroki w tym kierunku już w 1924 roku.

„Składając hold patriarche Sergiuszowi

(...) nie czujemy się związani deklaracją 1927 roku, która stanowi dla nas dowód tego tragicznego okresu historii naszej ojczyzny – stwierdzają w postanowieniu biskupi patriarchatu Moskiewskiego. – Nie mamy zamiaru idealizować tego dokumentu, ponieważ jesteśmy świadkami jego wymuszonego charakteru oraz ogólnie rzecz biorąc względnych wartości tego typu oświadczeń. Jesteśmy jednakże zobowiązani podkreślić, że deklaracja z 1927 roku nie zawiera nic co byłoby sprzeczne ze Słowem Bożym, nie jest też ze swej natury hereetycka, a te powody mogłyby stanowić przyczynę do zerwania z ciałem kościelnym zarządzanym przez metropolitę **Sergiusza**”.

Ustosunkowując się do krytyki hierarchii autorzy postanowienia proszą, by nie rzucać przedwczesnych oskarżeń na tych, którzy mimo „ludzkich słabości nieśli krzyż swego kapłaństwa w trosce o Kościół”. Biskupi z zalem odnotowują, że Kościół poza Granicami nie chce zauważać ani ostatnich oświadczeń Patriarchatu Moskiewskiego, w którym hierarchia przyznała się do nieradkich ustępstw wobec władzy oraz poinformowała o rozpoczęciu procesu kanonizacyjnego męczenników XX wieku, ani też zauważać żywych oznak odrodzenia życia kościelnego.

Ustosunkowując się do krytyki dotyczącej udziału Patriarchatu Moskiewskiego w ruchu ekumenicznym, zwłaszcza w ramach **SRK**, biskupi podkreślają, iż nie „sprzedają prawosławia”, lecz „niosą przed całym chrześcijaństwem świadectwo prawdziwej wiary chrześcijańskiej” oraz podejmują działania na rzecz jedności. Odpowiadając na zarzuty dotyczące modlitwy za władzę ra-

dzieku biskupi wyjaśniają, iż „problem stosunków między Kościołem i państwem” traktują tak, jak nakazuje Ap. Paweł (Tym 2, 1-2). „Jest oczywiście, że apostoł Paweł wzywając chrześcijan do modlitwy za przywódców Cesarstwa Rzymskiego (w tym czasie najczęściej szych przesładowców) nakazał się modlić za władzę cywilną państwa, w którym Kościołowi Chrystusa przyszło żyć”.

Jeżeli chodzi o przypadki przechodzenia parafii do jurysdykcji Kościoła Rosyjskiego poza Granicami, biskupi z niepokojem zauważają, że często u podstaw takich decyzji leżą względy natury osobistej. „Nie możemy pomijać milczeniem faktu, że część duchowieństwa, która ze względu na kompromitującą przeszłość została pozbawiona prawa wykonywania duszpasterskiej służby, chce obecnie przejść do Kościoła poza Granicami. Historia schizm w Kościele rosyjskim w XX wieku potwierdza ten rodzaj tendencji” – stwierdzają autorzy postanowienia.

W zakończeniu biskupi piszą, że „macierzysty Kościół długo zachowywał wyrozumiałość wobec swych zbłąkanych synów, chociaż ich nieodpowiedzialna postawa w czasie lat przesładowania zwiększała ból i wznagała cierpienia. (...) Podobnie jak w przeszłości, także obecnie jesteśmy gotowi wszystko zrozumieć i wszystko wybaczyć”.

Hierarchie Rosyjskiego Kościoła Prawosławnego proponują zorganizowanie bilateralnego naukowego kolokwium na temat metropolity **Sergiusza** i deklaracji z 1927 roku. „Takie stanowisko – dodają sygnatariusze tekstu – nie jest przejawem naszej słabości. Dyktuje je odpowiedzialność wobec Pana za powierzone nam stało. Jedynie wrogowie naszego Kościoła i świętego prawosławia mogliby czerpać korzyści z naszych podziałów”.

(am)

Konstanty Thon

– architekt prawosławia

„Podsumowując wszystko, co zrobiono w Rosji w dziedzinie sztuki, dochodzi się do wniosku, że to głównie kraj budowniczych. Wyczuć można proporcji, zmysł dekoracyjny, wyrazistość form – wszystkie te cechy występują w całej historii rosyjskiej architektury w takim stopniu, że pojawia się myśl o całkowicie wyjątkowym talencie narodu w tej dziedzinie” – pisał w „Historii sztuki rosyjskiej” **Igor Grabar**. I choć w niektórych konkretnych przypadkach skłonni byłibyśmy przyznać autorowi tych słów rację, tylko odnośnie trzeciej z wymienionych cech – wyrazistości form – nie zmienia to faktu, że osiągnięcia rosyjskiej architektury nie mogą być pominięte przez nikogo, kto chce rzetelnie ocenić to zjawisko. Podobnie jak nie da się zrozumieć jej istoty nie szukając korzeni w duchowości prawosławnej.

Pośród nazwisk wielu budowniczych zasłużonych dla rozwoju tej sztuki nie sposób nie wymienić **Konstantego Thona**, człowieka, którego wielkość i tragizm porównać chyba można tylko z wielkością i tragizmem jego najznacześniejszego dzieła – Soboru **Zwawiciela** w Moskwie.

Thon urodził się w 1794 roku w rodzinie mistrza złotniczego, **Andrzeja**. Razem z dwoma braćmi, **Aleksandrem** i **Andrzejem**, w wieku 9 lat został oddany na naukę do akademii sztuk. Nie była to szkoła głośna ani prestiżowa. Przyjmowała dzieci rzemieślników, mieszczan, drobnych urzędników, a nawet chłopów, gwarantując im jednak po latach naprawdę ciężkiej pracy – od świtu do zmierzchu w biedzie i niedojadaniu – dobre przygotowanie zawodowe. Czyż trzeba lepszego potwierdzenia tego faktu od kariery trzech braci, z których jeden został później profesorem akademii **petersburskiej**, drugi uniwersytetu **charkowskiego**, a trzeci rektorem i autorem największych dzieł swego czasu wytyczając myśli architektonicznej kierunek na najbliższe dziesięciolecie.

Jeszcze będąc w szkole **Konstanty** otrzymał nagrody i medale m.in. za projekt domu dla inwalidów, monasteru i za pracę dyplomową – budynek senatu. Po jej ukończeniu pragnął wyjechać za granicę, nie mogąc się jednak doczekać skierowania na stypendium zaangażował się w prace **petersburskiej komisji urbanistycznej**. Wtedy też wyszedł spod jego ręki projekt, który nie najambitniejszy, ale bardzo interesujący z powodu przyjętych rozwiązań. Na zamówienie **hercega Zubowa** Thon opracował plany ogrzewanej parą oranżerii, w której właściciel pragnął uprawiać ananasy.

W maju 1819 roku budowniczy opuścił Rosję, by poprzez **Berlin**, **Drezno** i **Wiedeń** udać się do **Włoch**. Zwiedził m.in. **Wenecję**,

Bolonię **Florencję**, przez pół roku mieszkał w **Rzymie**, poznał **Neapol** i włączył się w opracowanie planów rekonstrukcji świątyni **Fortuny** i ruin na **Palatynie**. Został za to uhonorowany tytułem profesora Akademii Sztuk we **Florencji** i członka korespondenta rzymskiej Akademii Archeologicznej. Po powrocie do ojczyzny objął posadę profesora i przez następne 40 lat prowadził pracę pedagogiczną, w tym 20 lat jako rektor wydziału architektury.

W rozwoju rosyjskiej sztuki budowlanej pierwszej połowy XIX wieku, a więc okresu

zantyińskiej, podcane patriotycznymi nastrojeniami „bohaterskiej” architektury pona-poleńskiej.

Wszystkie te cechy znaleźć można w pracach **Konstantego Thona**. To „nowe” wyrażało się w próbach znalezienia własnego narodowego rosyjskiego stylu. Wykonany przez niego projekt cerkwi **Katarzyny** w **Petersburgu** zatwierdzony został przed władzę jako wzór dla wielu świątyni wybudowanych w Rosji w XIX wieku. Jego autorowi zaproponowano ułożenie atlasu wzorcowych zabudowań **chłopskich** dla różnych części imperium. Pracowity architekt w ciągu połowy roku wykonał ich 89. W latach 1838–1849 wybudował **Wielki Pałac Kremłowski**, w którego architekturze połączone zostały elementy **klasycyzmu**, **renesansu** i tradycji **starorosyjskiej**. Imponujący wystrój wnętrza łączy się w nim z zastosowaniem wielu nowatorskich rozwiązań konstrukcyjnych i technicznych. Podobnie jak w pozostałych budowlach jego autorstwa, takich jak dworce kolejowe: **moskiewski** w **Petersburgu** i **petersburski** w **Moskwie**.

Dziełem życia stać się miał jednak projekt, którego realizacji miał się poświęcić bez reszty – **Sobór Zwawiciela**. Idea największej świątyni, **pantheonu** **chwały rosyjskiej** 1812–1814 rzucona została przez **cara Aleksandra** jeszcze wtedy, gdy Thon oddawał swoje prace w komisję hydrologicznym w mieście nad **Newą**. Konkurs wygrał, jak pisze **Bazyłow** – na swoje nieszczęście „architekt raczej z przypadku i chęci szczerzej niż z zawodowego przygotowania – **Aleksander Witberg**”.

Projekt **Witberga**, przewidziany do realizacji na **podmoskiewskich** **Worobiejowych Wzgórzach**, odpowiadał idei wyrażonej w carskim manifestacie, by kadzido pachniało przed tronem **Bożym** wywołując u potomnych miłość i pragnienie naśladowania czynów ojców. Cerkiew ta, według słów **Hercena**, miała być „jak główny dogmat chrześcijaństwa... troista i niepodzielna. Dolna świątynia, wykuta w górze, miała kształt równoległoboku, grobu, ciała; zewnętrznie miała wygląd ciężkiego portalu, podtrzymywanego prawie że **egipskimi** kolumnami, zatracala się ku górze, w dzikiej nieuciekającej przyrodzie. Świątynia ta była oświetlona lampami w **etruskich** wysokich kandelabrach... W krypcie jej mieli spoczywać wszyscy **bohaterowie**, którzy polegli w 1812 roku... Na tym grobie, na tym cmentarzu rozpocierał się na wszystkie strony równoramienny grecki krzyż drugiej świątyni, świątyni otwartych ramion, życia, cierpienia i pracy. Prowadząca doń

dokończenie na str. 14



Z ŻYCIA KOŚCIOŁA PRAWOSŁAWNEGO

Białystok

Od 17 do 27 grudnia ub.r. przebywał w Polsce biskup Akwilei **Klaudiusz**. Akwilejska diecezja we Włoszech od trzech lat wchodzi w skład Polskiego Autokefalicznego Kościoła Prawosławnego. 18 i 19 grudnia bp Klaudiusz uczestniczył w uroczystościach parafialnego święta w soborze św. Mikołaja w Białymstoku. Przybył na nie także ordynariusz diecezji lubelsko-chełmskiej, biskup **Abel**. Pod koniec św. Liturgii ordynariusz miejscowej diecezji powitał obydwo hierarchów, w tym bp. Klau-

diusza jako składającego rewizyte w białostocko-gdańskiej diecezji. Goście otrzymali w darze ikony. Jako dar od akwilejskiej diecezji bp Klaudiusz przekazał arcybiskupowi **Sawie** ikonę Matki Bożej.

Bp Klaudiusz złożył wizyty w wielu parafiach białostocko-gdańskiej diecezji, gdzie koncelebrował nabożeństwa i spotykał się z wiernymi. Boże Narodzenie według starego stylu było okazją do modlitewnego spotkania w lubelskiej katedrze.



Biskup Klaudiusz i arcybiskup Sawa w cerkwi Zmartwychwstania w Białymstoku

Procesja w dniu św. Mikołaja w Białymstoku



dokończenie ze str.15

wany przez Stalina i jego partię oraz aparat polityczny spowodował nie tylko śmierć milionów niewinnych ludzi, ale sprawił, że umierała w owych strasznych latach godność ludzka, umierały uczucia wyższe, uczucia ludzkie. W ciągu jednego tylko roku 1932 śmiercią głodową zmarło ponad 5 milionów ludzi na najniższej ziemi świata. W latach 1932-1933 Stalin i jego ekipa zamordowali głodem na obszarze Ukrainy i na Kubaniu – 10 milionów ludzi. Z tego 7,5 – 8 milionów na Ukrainie i około 2 milionów Ukraińców osiadłych na obszarze wchodzącym w skład Rosyjskiej Republiki Radzieckiej. Obecnie przygotowana jest księga pod tytułem „33. głód”. Uczestnicy sympozjum podjęli rezolucję, w której m.in. domagają się uznania sprawców męczeństwa narodu ukraińskiego za zbrodniarzy przeciw ludzkości i pociągnięcie do odpowiedzialności sądowej tych spośród nich, którzy jeszcze żyją.

Z wypowiedzi Władimira Krupina, redaktora naczelnego czasopisma „Moskwa”, zwolennika koncepcji samodzielnego rozwoju Rosji: „...w zasadzie to nie żydowska kultura do nas przychodzi! Gdyby żydowska, to owszem. A ta jest żadna, nie ma narodowości, jest mechaniczna, martwa, bez twarzy... A czyż wielkiej kultury żydowskiej można nie szanować? Bez Starego Testamentu, jak bez podwaliny niemożliwy byłoby Nowy Testament, a więc i kultura rosyjska. W mojej rodzinnej guberni wiackiej przed rewolucją mało było takich wsi, skąd by pieszno nie pielgrzymowano do Ziemi Świętej! Teraz ja sam mam chęć wykopać się w Jordanie z lewego czy z prawego brzegu.

Żywiół narodowy z narodowym zawsze będzie w żywych stosunkach. Związszca w Rosji, gdzie jest sto plemion. Weźmy moją Wiatkę. Moja wieś leży na szlaku syberyjskim – wieś rosyjska Wielka Klimież, obok Mała Klimież – wieś maryjska, a o cztery kilometry Tat – Klimież, wieś tatarska. W regionie jest dużo Udmurtów, są Czuwaszce. Te osiedla żyły osobno, ale nie w izolacji. Tatarskie święto sabantuj było świętem całego okręgu. Na maryjskie i na czuwaskie zapraszano wszystkich. Nie pamiętam ani jednego wypadku nie tylko starć narodowych, ale i po prostu chuligaństwa. Mimo całej brawury i rywalizacji. Pamiętam dni targowe, kiedy każdy lud pokazywał swój towar. Ale pamiętam i takie czasy, kiedy Tatarom rekwirowano przemocą konie, kiedy wioski różnych narodowości łączono na siłę w jeden kolchoz i jeszcze nazwano urągłiwie „Internacjonalem”. Tak samo literatury. Jeżeli są narodowe, nie ma w nich agresji duchowej, niech się wystawiają na widok powszechny, nikt od tego nie ucierpi”.

Wprowadzenie nauczania religii do szkół stawia nowe zadania prawosławnym wspólnotom. W białostockich szkołach zatrudnionych jest 44 katechetów. W większości są to osoby świeckie nie mające często katechetycznego i pedagogicznego przygotowania. W związku z tym diecezja białostocko-gdańska zorganizowała kurs dla katechetów. Obejmuje on 126 godzin z 9 przedmiotów, a wśród nich są: dogmatyka, katechetyka, liturgika, język cerkiewno-słowiański, Nowy i Stary Testament oraz podstawy pedagogiki ogólnej, metodyka pracy opiekuńczo-wychowawczej, podstawy metodyki wychowania przedszkolnego. Zajęcia z przedmiotów katechetycznych prowadzi ordynariusz diecezji arcybiskup **Sawa** i białostoccy duchowni, natomiast z pedagogicznych prawosławni pedagodzy pracujący w szkolnictwie.

Olsztyn

Kradzieże ikon stały się plagą końca ubiegłego roku. Po włamaniu do cerkwi św. Onufrego w Jablecznej 21 września, prawdziwa eksplozja nastąpiła w grudniu.

W nocy z 5 na 6 grudnia nieznanymi sprawcy włamali się do Muzeum Warmińskiego w Olsztynie. Skradziono 29 ikon o dużej wartości zabytkowej i artystycznej. Szacunkowo wyceniono je na jeden miliard złotych. Straty moralne są nieporównywalnie wyższe. Ikony te były udostępnione na wystawę z ośrodka starowerów.

Następnej nocy ofiarą włamywaczy padła cerkiew w Wojnowie na Mazurach. Było to już czwarte włamanie w historii tej cerkwi. Część zrabowanych poprzednio ikon i zabytkowy krzyż udało się odnaleźć. Teraz zginęły pozostałe.

Kilka dni wcześniej zanotowano włamanie do cerkwi św. Anny w Królowym Moście. Skradziono 13 ikon, ewangelię i cenną płaszczenicę. Złodzieje dostali się do wnętrza świątyni po wyrabaniu drzwi w ołtarzowej części.

W tym samym czasie z cerkwi Pokrowskiej w Olsztynie skradziono 7 ikon.

Policja podejrzewa, że wszystkie te włamania mają ze sobą związek. Przypuszcza się, że skradzione ikony zostały wywiezione za granicę, lub mają być wywiezione. Jako kraj ich przeznaczenia policja wskazuje Austrię.

Z ŻYCIA KOŚCIOŁA PRAWOSŁAWNEGO

Francja

W połowie października ub. r. w kościele św. Ludwika w Paryżu odbył się **I salon lokalnej prasy chrześcijańskiej**. Jego celem była prezentacja około 200 katolickich, protestanckich i prawosławnych tytułów prasowych wydawanych w Ile-de-France (roczny nakład 34 mln egzemplarzy) oraz ich promocja. Salon został zorganizowany przez Chretiens-Médias we współpracy z ośrodkiem informacji i dokumentacji religijnej. Wzięły w nim udział katolickie diecezje Ile-de-France. Federacja protestancka Francji i Kościół prawosławny, reprezentowany był przez SOP.

Na stoisku prawosławnym można było obejrzeć mapy ilustrujące obecność naszego Kościoła we Francji i na całym świecie oraz zekranizowaną prezentację podstaw wiary prawosławnej. Organizatorzy przygotowali także pełny wybór parafialnych biuletynów i czasopism, wydawanych w Paryżu i w regionie paryskim. Sporo miejsca przeznaczono prawosławnemu serwisowi prasowemu (SOP) oraz lokalnemu radiu (Świadectwo Prawosławia), które nadaje programy na falach radia Notre Dame.

Zarejestrowanie w ZSRR Związku Bractw Pokrowa Preswiiatj Bogorodzicy odbiło się szerokim echem w całym prawosławnym świecie. Szereg chrześcijańskich organizacji wytosowało do Moskwy okazjonalne pozdrowienia.

„Cały Kościół prawosławny, a rosyjski w szczególności – piszą w posłaniu do Związku Bractw członkowie Bractwa Prawosławnego we Francji i Europie Zachodniej – wiele wycierpiał w XX wieku, ponieważ nie można mieć prawdziwego świadectwa bez cierpienia, a zmartwychwstania bez krzyża (...). Lecz oto nadchodzi inne czasy, czasy łatwiejsze a zarazem trudniejsze. Nadchodzi czas misji. A jedyną misją prawosławnego chrześcijanina, ochrzczonego w Chrystusie, jest głoszenie „Dobrej Nowiny”, Ewangelii. Tylko wierność tej misji pozwoli wszystkim członkom Kościoła Chrystusa i Ducha Świętego, ponownie odnaleźć niezbędnego ducha soborowości, tzn. autentycznego ducha jedności w poszanowaniu różnorodności osób, które bez wyjątku, są stworzone na obraz naszego Pana.

Jugosławia

Serbska wspólnota prawosławna z chorwackich okręgów Knin i Petrinja opublikowała oficjalnie oświadczenie ujawniające **szykany i akty przemocy**, na jakie stale jest narażona.

Dokument ten został zredagowany przez Zgromadzenie delegatów prawosławnego duchowieństwa i serbskich laików z Chorwacji, którzy 13 września spotkali się w Pankrac. W tym protestacyjnym zebraniu wzięło udział 5 biskupów Serbskiego Kościoła Pra-

wosławnego, których diecezje znajdują się w Chorwacji.

W oświadczeniu podkreśla się, że wspólnota serbska i Kościół prawosławny w Chorwacji ponownie stały się ofiarami gwałtownych prześladowań i ucisku, które przypominają ustaszowski reżim faszystowski w czasie II wojny światowej.

Autorzy deklaracji ujawniają szereg przykładów fizycznej przemocy wobec duchownych prawosławnych i członków ich rodzin. Odpowiedzialnością za to obarczają obecny rząd republiki, przywódców chorwackiego Kościoła katolickiego, a zwłaszcza katolickie czasopismo GLAS KONCILA.

Autorzy deklaracji wyjaśniają, że nielegalne użycie broni i wnoszenie barykad na drogach przez serbską mniejszość w Chorwacji było reakcją zdesperowanej ludności na zaistniałą sytuację.

Katolicka agencja z Zagrzebia AKSA zamieściła cały tekst oświadczenia bez komentarza, zaś GLAS KONCILA w artykule redakcyjnym stwierdził, że jego zdaniem zarzuty prawosławnych są bezpodstawne.

Wydział teologii katolickiej z Zagrzebia w telegramie adresowanym do wydziału teologii prawosławnej w Belgradzie poinformował, iż bilateralne sympozjum ekumeniczne, które miało się odbyć w dniach od 23 do 25 września ub. r., należy przełożyć, bowiem atmosfera wywołana oświadczeniem biskupów i wiernych prawosławnych w Chorwacji nie sprzyja przebiegowi sympozjum.

20-tysięczna wspólnota prawosławna z okolic Mariboru na Słowenii od 45 lat nie ma swojej cerkwi. Do II wojny światowej świątynia prawosławna znajdowała się w samym centrum miasta. Okupanci niemieccy wysadzili ją jednak w powietrze. Po zakończeniu wojny władze Jugosławii znacionalizowały plac, na którym stała cerkiew, a następnie zamieniły go w park. Od tego czasu wspólnota prawosławna nie ustaje w zabiegach, aby uzyskać pozwolenie na budowę nowej świątyni, ale władze pozostają głuche na wszelkie prośby.

Prawosławni mają jedynie prawo do korzystania dwa razy w miesiącu z miejsca kultu współużytkowanego razem z Kościołem ewangelickim. Rozwiązanie to wywołuje pewne problemy praktyczne: w ubiegłorocznej Święta Wielkanocne liturgia prawosławna była odprowadzana pod gołym niebem.

Od końca II wojny światowej wierni prawosławni z Mariboru nie przestali zabiegać o uzyskanie pozwolenia na budowę cerkwi. Metropolita Zagrzebia i Lublany **Jovan** osobicie przedłożył stosowne podanie władzom Słowenii. Starania podjęto także w roku ubiegłym, tym bardziej, że nowe władze republiki deklarowały przestrzeganie praw człowieka. Niestety, w niczym nie zmieniło to sytuacji wspólnoty prawosławnej w Mariborze, która w dalszym ciągu jest pozbawiona możliwości zbudowania cerkwi.

K R Y N I C Z K A

POTOP I WIEŻA BABEL

Minęły wieki. Ludzie wielokrotnie się pomnożyli i rozsiedlili po całej ziemi. Ale z biegiem czasu zaczęli zapominać o Bogu i żyli w grzechu. Wśród nich jedynym niewinnym i sprawiedliwym był Noe. Chociaż wokół zmagały się niegodziwości, on jak dawniej wiernie służył Bogu. I wówczas Pan powiedział Noemu: „Nastał czas zapłaty ludziom, bo występkami swymi wypełnili ziemię. Zesłę więc potop i zniszczę wszelką istotę na ziemi. Ty zaś zbuduj sobie wielki statek-arkę i zabierz do niej całą swoją rodzinę. Weź ze sobą po parze wszystkich istniejących na ziemi gatunków zwierząt, ptaków, owadów, aby również pozostały przy życiu. I nabierz pokarmu dla siebie i dla nich...”

Noe uczynił tak jak kazał mu Pan Bóg. Długo budował swą arkę. I jak tylko wszystko przygotował - zaczął padać deszcz. Padał czterdzieści dni i czterdzieści nocy i woda zatopiła wszystko, co żyło na ziemi: ludzi, zwierzęta i ptaki. Przy życiu pozostała jedynie rodzina Noego z tym, co było na statku. Po stu pięćdziesięciu dniach potop ustął i arka obsiadła na górach Ararat.

Wówczas Noe wypuścił na wolność ptaka, by dowiedzieć się, czy obeschła ziemia. Ptak powrócił, bo nie miał gdzie uciec. Po kilku dniach Noe znów wypuścił z arki ptaka-gołębia. Gołąb wieczorem wrócił, trzymając w dziobie świeżą gałązkę oliwną. W arce wówczas poznali, że woda z ziemi ustąpiła. Dlatego również i teraz gołąb jest uważany za znak pokoju.

Po upływie kilku dni wypuszczony gołąb nie powrócił. Wówczas Noe uchylił na arce dach i zobaczył, że powierzchnia ziemi jest już sucha. I Pan Bóg powiedział Noemu: „Wydź z arki wraz z żoną, synami i z żonami twych synów. Wyprowadź też ze sobą wszystkie żywe istoty. Niech rozejdą się po ziemi, niech się płodzą i rozmnażają”.

Wyszedł więc Noe z arki, zbudował ołtarz i złożył Bogu ofiarę wdzięczności za ocalenie. Gdy Bóg poczuł miły zapach, rzekł do siebie: „Nie będę już więcej wyklinał ziemi za człowieka”. A tęcza jest znakiem, że Pan dotrzymał tych słów.

Biblijna opowieść o potopie przywołuje nam na pamięć to, że Pan Bóg za dobro wynagradza, a za złe uczynki karze, bo jest sprawiedliwy. Czasem kara następuje od razu po przewinieniu, ale najczęściej daje się czas i możliwości wyznania swych grzechów i wyrażenia skruchy. Pan Bóg powiada: „Ja nie pragnę śmierci występnego, ale jedynie tego, aby występny zawrócił ze swej drogi i żył” (Ez 33,11).

Synowie Noego Sem, Cham i Jafet wraz z ojcem uprawiali ziemię. Pewnego razu Noe znalazł winogrona. Nie znając mocy winnego soku, wypił go zbyt wiele i leżał w cieniu drzew pijany i obnażony. Zobaczył go Cham i zaczął przed braćmi naśmiewać się z ojca. Natomiast Sem i Jafet nie śmieli się, lecz wzięwszy ubranie i nie patrząc na ojca, przykryli

jego nagość. Noe, gdy się obudził i dowiedział o wszystkim, przegrał Chama i wygnał całe jego potomstwo.

Nie wolno śmiać się z rodziców. Dzieci powinny z szacunkiem odnosić się do tych, którzy dali im życie.

* * *

Synowie Noego mieli dużo dzieci i od nich przybyło na ziemi wiele ludzi. Wszyscy posługiwali się jedną mową i jedną gwarą. Niestety, wkrótce okazało się, że nowi ludzie nie są lepsi od tych, którzy żyli przed potopem. Wbili się w pychę z powodu swej wiedzy i umiejętności i postanowili wslawić się budując wieżę tak wysoką, by sięgała do samego nieba. I przystąpili do budowy. Wówczas Pan Bóg zszedł, aby obejrzeć miasto i wieżę. I widząc zawziętość i pychę budowniczych ukarał ich tym, że pomieszał im mowy. Od tego czasu ludzie zaczęli rozmawiać różnymi językami i nie mogli porozumieć się ze sobą. Budowa stanęła, a ci, którzy ją zamysłili, rozproszyli się po całym świecie. Natomiast miasto, gdzie wznoszono tę wieżę znajduje się nad rzeką Eufrat i nazywa się Babel (Wawilon), a to znaczy „pomieszanie”. Archeolodzy stwierdzają, iż wysokość wieży wynosiła około 90 metrów.

I do dnia dzisiejszego niektórzy ludzie podobni są do budowniczych wieży Babel. Znajdując się w niewoli zarozumiałstwa, usiłują pokazać całemu światu swoje umiejętności i kłęć według swego pojmowania coś nikomu nie potrzebnego a nieraz i bardzo szkodliwego. Ale Pan Bóg okazuje nam swą moc.

W. KUZMIENKOW

Słoneczko

Słoneczko świeci i grzeje -
w ciepłych promieniach życia.
Czuje jak serce młodnieje,
radość w oczach zabłyśnie.

Rankiem, jak matka, z uśmiechem
ozłoci dal niebieskłoniu.

W polu rozleją się wszędzie
pieśni cudownej tony.

Szept pieszczotliwych liści
i drżący dzwonek strumyka,
muzyka w powietrzu czystym,
łagodny podmuch wietrzyka.

Chce się krzyknąć w zachwycie,
żeby wszędzie słyszano -
o kochającym nas Bogu,
hymn o Chrystusie Panu.

Żyje Pan

Wokół nas niewiary noc.

Odpeść wątpliwości precz.

Czy jest Bóg? – Z całej duszy
odpowiedz – Wierzę w Chrystusa.

On na niebie i na ziemi,

wczesnym rankiem, w chłodnym cieniu

W późnej nocy, w jasnym dniu,

w obłokach i w morzu na dnie.

Wszystko nim dyszy, wszystko żyje

tym co giną – niesie ocalenie.

przełożył JERZY PLUTOWICZ